# 中美日報

中華民國二十九年九月六日（星期五） 今日本報貳大張 售法幣陸分伍厘

公共租界登記證C字第二八一號

地址愛多亞路一六〇號 電話一六八〇〇

發行人 美商羅斯福出版公司

INCORPORATED. U. S. A.

第六二五號


# 遠東情勢不容武力變動
# 美國再對日提出警告
## 密切注視日方對越印行動
## 反對滬英防區由日軍接收

【合衆社華盛頓五日電】美國昨日公開照會日本、謂華盛頓對於日本在遠東之一切行動、凡足以影響越南及東印度者、均將予以嚴密注意、同時國務卿赫爾透露、美國對於日人接收在滬英軍防區、（即英軍於上月撤離者）、仍站立於其拒絕承認之立場、赫爾云、美日關於上開問題之協商、現仍在繼續中、惟迄今尚未達於成立何種協定之境地耳、按赫爾今夏早經警告日本、申言美國反對以武力變動遠東情勢之一切企圖、據此間昨日未證實之報告、日本欲運輸軍隊、通過越南境土之要求、遭受拒絕後、聞日方曾通知越南法國當局、謂日軍部隊行將於明日進達該法屬之殖民地、至於越南土地之完整、若一旦被日軍侵犯時、美國究將採取何種行動、赫爾則未有表示云、赫爾發表聲明、謂法屬越南情勢「乃美國政府所注重之事件」、關於日本曾以哀的美敦書一通、送達越南法國當局之報告、美方未得證實、對於此項報告、亦根本認爲不足置信、該聲明繼云、若將來事變證明上述報告不無根據時、則美國民意之影響、必至不堪設想、

【路透社華盛頓五日電】美國務卿赫爾、頃復通知日本、告以美國對於法屬越南安全之關切、赫爾見報載日本已以類似的最後通牒致越南當局後、聲稱日本此舉牽涉美政府所重視之一事、蓋美國近曾對法屬越南與荷屬東印度之地位表示關切也、

【合衆社華盛頓五日電】美國會外交關係專家、頃一致贊成國務卿赫爾反對侵略越南之聲明、紐約共和黨衆議員兼外交委員會委員費虛對此項聲明間接表示贊美、謂此項聲明之內容及含意、甚爲和平、而其他議員、則認此項聲明、意義深遠、而加里福尼亞民主黨衆議員伊薩克、謂此顯然對日本之警告、伊氏並預料、美國有此警告後、除非日本以爲德國確已擊敗英國、決不致侵略越南、

# 日方撤回最後通牒
# 越南局勢稍轉鬆弛
## 靨集越南邊境日艦減少
## 港越港灣航運已告恢復

【路透社西貢五日電】現證實日本致越南之哀的美敦書確已撤回、日領事已取銷越南日僑出境之命令、

【路透社新加坡五日電】新加坡消息靈通人士接西貢來訊、據稱日方要求越南准許日軍過境之最後通牒已暫時撤回、（路透社按、香港人士消息靈通者昨夜亦接與此同樣之消息）、

【路透社香港五日電】據廣州灣消息、越南日僑與日本視察團、初曾奉命於昨日出境、茲又奉命留居、但仍奉命準備隨時撤離、越南仍少直接消息傳來、一切電訊均受嚴格檢查、日本變更態度、緊張之局勢已爲稍安、惟聞越南沿岸區域之法人仍在撤離中、當局仍在從事佈防、越南總督德古海軍大將、昨復與日員會商、其進行情形未經宣露、惟據未證實之消息稱、日員之目的乃在勸喻越督承認駐法日代表與維希政府商妥之某種協定、

【路透社香港五日電】三星期前、香港當局對於開往越南各美國及協約國輪船所頒之禁令、突於今晨取消、目前雖尚無官方文告可資說明、但一般人皆信此舉實爲以日本最後通牒之撤回及以後之發展爲主因、

【香港五日電】港越港灣（廣州灣）兩航線輪船、停航已將旬日、五日晨各輪船公司已奉到港府命令、准予日內復航、又據航業界消息、靨集越南邊境日艦已略減少、越當局禁船出口命令、已於昨晚取銷、

【路透社東京五日電】據外務省發言人須磨今日招待新聞訪員時聲稱、外務省未接越南談判之詳報、惟西原將軍進行談話頗有廣大之自決權、發言人已知海外所具之印象、以爲日本之最後通牒業已提出、但認爲此事頗有疑問、發言人又謂日政府日內對越南局勢將發表正式文告、各報認英美協定實使日本實現所拒對於法屬越南荷蘭東印度之目的、更爲急迫、國民新聞曰、英美在大西洋之妥協、日使英美在太平洋之關係更爲親密、故日本對越南與荷印之政策乃益重要云、朝日新聞曰、英美安使美艦隊留泊太平洋、美國準備鞏固其後門、太平洋之防務、今已顯然…之

【合衆社東京五日電】外務省發言人頃稱、法日談判仍在越南進行中、但…新發展之報告、但又稱越日監察團領袖西原少將聞已被授權、得隨意行…陸軍部發言人謂所傳日…設「死線」、以期獲得…之答覆之說、此間並未…報告、私人方面謂越南…告河內日人、謂此事已…維希、故賡續談判以前…等候維希之訓令、

【合衆社維希五日電】法日兩國爲越南事件…政府昨…判停頓之報告、予以否認、該項否認文告反稱、談判…正式公佈文告…在進行之中、以期達到…、俾雙方在遠東之利權…保持

【快訊社昆明五日電】頃由法越返此之華僑談、法之假道越境與華交涉已中斷、現日人方面尚擬向維希政府施行壓力、以遂其…

不勞而獲越南之初衷、

【快訊社香港五日電】此間聞日現任海相吉田辭職消息、皆表驚異、因該相對於越南軍事行動、素主緩進也、且聞繼任海相之職、已內定爲及川、此人曾任駐華艦隊司令、爲海軍之急進份子、力主南進政策者、故此間均認爲日人侵越之舉、殆爲箭在弦上、不日即將發動、

# 「中國在南海之利害關係」
## 已成華方經濟領土
### 英文楚報社論

【快訊社重慶五日電】英文楚報一社論題曰「中國在南海之利害關係」、謂中國對日本之南進開拓、匪特…上之原因、且爲共…重要利益關係也、…南華各省之華人…居南海南部之各國…成一經濟的領土、…尤其爲在南海境者…國之款、已成中國…之重要收入、且…閩粵兩省之繁榮…許多國家、在歷史…有長久密切之關係…越南、緬甸、泰國…島、海峽殖民地…度、婆羅洲、菲律濱…安南曾於公元前…爲中國征服、十九…法國雖迫令中國…南之主權、但因該…國聯合、故華人在…生活中、尚佔勢力、越南二千萬居民中、華人佔四十萬、多數卜居交趾支那、該地工商業幾全由華人經營、距西貢四哩之卓隆（譯音）、爲越南華人貿易之中心點、中國在荷屬東印度亦同有利害關係、蘇門答臘東海濱之煙草植場、僱有華工逾二萬人、班加皮冷之錫礦、亦用華工數千人開採之、婆羅島之諸鎮、大都有華人僑居數代之久、商業之大部份操於若輩之手、吾人對於南海其他各地、亦能臚舉華人相同之利益、故日本如欲要求對此諸地之特殊利益、則中國更有要求之理由、至於法屬越南、該地華人之生命財產如受日人之威脅、中國必不猶豫以武力保護之、中國對於南海其他各地、亦準備與有關係之列強合作、以遏止日本之野心、

★ ★ ★

# 日如一旦侵越 華決自衛
## 日方威脅越南屈服
### 華軍發言人談

【合衆社重慶五日電】華軍發言人稱、華軍已準備於日軍一旦在越南登陸、進入越南、該發言人並認西原少將向越南遞最後通牒、爲一種恐嚇手段、因日本以爲可不賴實際武力行動、而使法人屈服、發言人繼稱、日本若集中大軍於越南、或確認共行動有外交上之援助、或可在越南發動戰爭、然一二師團之衆、恐難以膺此重任、兵力不足担任此種軍事行動、二、日本佔取有外交上之贊助、倘日本能達到上述二種目的之一、日本即可開始行動、但兩種目的、均不能達到、在普通戰爭中以進攻日期通知對方者、大多爲虛張聲勢、日本倘採用威脅手段、不用武力使越南屈服耳、該發言人批評日海軍在越南附近之行動、謂日軍雖有時調動、但並無集中兵力之事實、日海軍表示準備速即登陸、但實際上廣西邊界日軍總數僅二個半師團、龍州鎮南關一帶已增一師團兵力、仍在日軍手中、過去一星期因此一師團兵力之故、龍州中桂南中日戰事集中於日軍手中之綏淥及華軍手中之上思、上思之華軍給綏淥之日軍以繼續不斷之遊擊、該發言人末稱、吾人已有充分之準備、於日軍登陸或侵入越南時、衛入法國屬地、以與日軍抵抗、

【快訊社重慶六日電】今日華方軍事發言人向外國新聞記者稱、據中國政府所接情報消息、日駐河內副領事於九月一日抵海防、同來有日本浪人三百六十四人、均爲第五縱隊、除此之外、西原所領導之所謂視察員約百人以上、亦爲此種人物、「副領事領導間諜、至其他國家、眞奇聞怪事也」、該發言人又宣稱、越南情形之發展、據彼所接消息、九月二日西原雖以同樣要求、用口頭威迫德古將軍、包括建築海陸軍根據地及借用鐵路、運兵至雲南等、並要求德古將軍滿意答覆、此項要求含有最後通牒之性質、但德古將軍置之不理、直至九月三日、西原以書面通牒照會德古將軍、謂日軍將自廣西於九月九日晚侵入越南、德古將軍表示堅決拒絕、該發言人謂「倘有二種情形、可使日本對越南之未來態度、日本進兵越南、一、日本能集中大批軍隊、一二師團之…

# 美採堅決立場助英
# 英決堅守香港到底
## 日懼兩國海軍共同對日
## 尤恐蘇聯空軍襲擊三島

【合衆社重慶五日電】華官方頃認美英關於驅逐艦及根據地之交換、係美國採取堅強之立場、援助英國之表示、各中國報紙、均以大字標題刊載此訊、

【路透社紐約五日電】前任美國駐華艦隊總司令雅納爾少將、頃向紐約通報訪員發表談話、對於羅斯福總統締結英美海軍條約之行動、備致讚揚、並促請英美艦隊目前應實行聯合、謂如此可戰敗納粹與日本、但事不宜遲云、該訪員叩以在同樣條約之下、太平洋中是否有任何英國根據地可供美國之用、雅氏答稱、美國需要新加坡、

【合衆社香港五日電】英駐香港軍司令格拉塞少將、昨向參觀防務之美記者七人宣稱、英國之政策、爲防禦香港到底、格氏繼於敘述香港防禦情形及其足以擊退重大攻擊之能力後、謂香港現已成爲一不易攻克之處、其現時之地位、純爲防守的、格氏又稱、英國此時之政策、係維持主要之根據地、而放棄非主要之土地、此種政策、已由英軍之撤退英屬索瑪里倫證明、吾人決不能任香港淪於敵手、雖敵方或可用封鎖方法以攻擊香港、然英國之海軍、必須採取有效行動以應付云、

【路透社東京五日電】朝日新聞今日載社論、推測英美海軍有取共同陣線以抗日本之可能、文中謂德國如攻英勝利、則英國艦隊必將撤離本國海面、而遠東將爲牽動云、讀賣新聞謂英國急需之驅逐艦已逾年齡、而仍不惜降尊屈膝於美國之前、此所能得之任何助力、以抗德國將發之攻勢、故深知美國驅逐艦五十艘乃上次世界大戰中美國匆遽所造二百艘之一部份、其中百分之三十已不堪航海、數年前國會對此事調查、英國出此一舉、實令人可異、惟英國之目的遠在獲得此驅逐艦之外、其目的實在逐步拉美國逼近戰事、且使其敵人在精神上受有震動、更令其內國人民爲之鼓舞興奮、英美如何能長此進行不關吾人之事、但英美在大西洋之妥協、有無展至太平洋之可能性、則值得一問者也、該報引英美共同管理康通與安登白里二島爲證、又援引美國退役海軍軍官前揚子江美國巡邏艦隊司令指揮史透林海軍少將、與美國但蓬家霍華德最近發之言論、極言英國如對日開戰、其海軍必須利用新加坡軍港、該報末謂、英國遠東政策失敗後、乃尤封鎖緬甸路線、今已將其遠東利益置於美國保護之下、英美對太平洋雖未妥協、然孰敢預料明日之事乎、此所以日本應當予注視也、

【路透社東京五日電】日新聞載稱、據紐約時報華盛頓專電、美國與澳洲現正依照最近加拿大與美國妥協之方針、非正式進行談判、此事極堪注意、朝日新聞推測德國攻英獲勝之可能性又長、謂日本應防印度馬來澳洲、此在英國掌握中、英國艦隊之一部份或將移泊遠東、果爾新加坡之爲海軍根據地、其軍要性必將倍增、此爲事理所當然、

# 廣州恐慌
## 華便衣隊活躍

【粵北某地四日電】廣州華便衣隊連日極爲活躍、卅一日在新華戲院前投擲手溜彈多枚、擊斃日軍多名、市內頓呈恐慌狀態、

## 桂尋獲擊落日機

【桂林五日電】華軍某部、于那貞附近尋獲被擊落之日偵察機第二〇〇六號、係昭和十四年十月三菱重工業株式會社出品、當時出力人員、當局已優予獎勵、

【合衆社東京五日電】據報知新聞所載、日飛行專家武藤之意見、即使美日開戰、日本海軍實力足以避免美國之空中閃電戰、武藤以爲美飛行家將不能衝破日本海軍防線、論及一旦發生戰事時之空中防禦時、武藤稱、苟日本被逼對美國採取武力、美國當不易空襲日本、如德國空襲英國然、日本空中亦斷不至滿佈美機、另有一確定之事、日本海軍之實力足以阻止美海軍駛過太平洋上之第一百二十子午線、日本海軍對此舉確有把握、如與美國發生戰事、日本將在太平洋上佈成二千里長之環形、美國對此實無法衝破也、美國或能使飛機三四架漏過至日本境內、但此數目並不能作大舉之轟炸、美國本部距日本實屬過遠、或有人以爲美國或可以香港爲根據地以空襲日本、惟此事絕對不能成立、無人相信美國與日本開戰之時、香港仍能如常存在也、如美國必欲大舉空襲日本、唯一之方法爲將其航空艦隊盡行遣至接近日本之處、惟美艦果能駛近日本乎、然此事尚有例外、苟英國與其軍艦二百艘一同逃往加拿大、將海軍全權置于美人之手、或可對日本有所作爲、然此事距現時尚極遠、雖然、苟此事與蘇聯有關、則日本將有巨大之危險、蘇聯如對日作戰、彼等可派飛機經高麗飛至日本、時間僅二小時耳、故日本必須注意此事、惟如在蘇聯未動手之前、海參崴即被毀滅、則亦不足懼、是以「先至」先得」、實爲不易之道也、

# 桂西南劇戰
## 日軍傷亡極爲重大
## 鄂蘇華軍斬獲甚多

【合衆社重慶五日電】據華軍發言人稱、龍州鎮南關間尚有日軍一師、抵抗甚烈、以是龍州尚在日軍手中、前星期桂南戰事、系集中於日軍所佔之綏淥與華軍所佔之上思之間、上思華軍常威脅綏淥之日軍、

【柳州五日電】（一）桂南雙方大軍連日在上思附近激戰、迄三十日下午三時、日軍運回綏淥傷兵近千、（二）邕龍路日軍一部附戰車多輛、廿二日下午三時、竄至隴祭以東地區、被華軍截擊、激戰三小時、當擊毀日戰車一輛、斃日軍甚衆、殘日潰逃、

【桂林四日電】（一）桂南日軍、廿七日分兩路犯思、日經華軍分頭迎擊、激戰三日一夜、日軍傷亡三百餘名、卅一日止華軍與日軍尚在那裏峙閒及其以下之線激戰中、

【巴東五日電】（一）廿九日鴉雀嶺（宜昌東）河溶路向郭家巷一帶進犯之日軍、在石子嶺一帶戰中、當經華軍甚衆、刻仍在襲擊、（二）華軍某部、於卅日晚向慈家冲（當陽屬）之日軍進襲、一舉將日軍之鐵絲網等防禦工事摧毀、衛入日陣、將日軍擊潰、鹵獲戰利品甚多、

【襄陽四日電】盤踞仙桃（沔陽東北）之日軍、於廿七日向徐家場進犯、當經華軍迎頭痛擊、並派部向日軍側攻、日軍陷於華軍火網下、頓呈混亂、被華軍殲滅二百餘、殘日狼狽潰逃、

【蘇北某地五日電】蘇北雙方連日有激戰、華軍將日軍擊潰、（一）睢寧銅山等地之日軍、糾合一部向高唐（睢寧西）進犯、華軍將日軍引至華軍有利地區、予以包圍痛殲、日軍遺屍二百二十餘具突圍潰逃、華軍奪獲步槍多枝及軍用品甚夥、（二）華軍向盤踞郝集王莊于梁寨（均銅山西北）等據點之日軍進擊、分別攻克日陣、將日軍擊潰、共斃日軍數百、鹵獲戰利品極夥、（三）宿遷日軍一部、附炮二門、押運軍需品至橋北鎮（宿遷北）、行至曉店附近、經華軍施行奇襲、日軍倉皇應戰、被華軍擊斃甚衆、並奪獲戰馬數十匹、

# 歡送中國之友安立德氏

熾

美國駐華商務參贊安立德即將返美、此舉在外交上原無特殊作用、但念安氏在華服務垂三十年餘、他在美人中可說一個眞正的「中國通」、而在華人心目中、實一誠摯的「中國之友」、一旦離華返美、自然使人引起一種說不出的黯然情緒。因此近來安氏在滬的中美友好、紛紛爲其餞行、以資惜別、由此想見安氏得人敬愛之一斑。日前日在歡送席上、安氏慷慨陳詞、對於中國的前途與中美友好關係、宣示其非常樂觀的態度、且謂：「中國人民遭受患難、已非一次、但每次結果、終必勝利」。這幾句話即是斷言中國抗戰必勝的至理、我們從安氏一向維持正義的儒言中、足以相信這的確是安氏熱烈的心坎中所說出來的眞心話。

安立德氏不但在中國住得很久、就是在日本也寓居過不少時候。他對於中日兩國情形極爲熟悉、在他的腦海中、簡直就是一本遠東問題演變的流水賬、一切事件的經過、他不但都經親眼目睹、而且每從經濟的觀點、從事澈底的研究。祇因他的研究報告都是着重統計的材料及事實的分析、所以他常能維持客觀的立場和合乎眞理的判斷、不能不使人完全信服、安氏在過去所發表的文章、都是保示着這一貫的作風、前曾在「美亞雜誌」爲文暢論美國和遠東的關係、他的結論是說日本在遠東的侵略、美國不應袖手旁觀、最大原因卽由於日本種種的作爲、無不損害美國的利益、日人如竟能達到獨霸中國的目的、則美國便再也不能立足於遠東了、事實上的確如此、日美的對立現隨時勢的轉移、已一天明顯一天了。

但是很不幸的、至今還有一部份的美人、也和英人一樣、做着綏靖的迷夢、這在安氏也不諱言、他說：「美國一般的輿論、是同情於中國抗戰的、但是在事實上、美國給予日本的物質援助、比較給中國的要大得多。在過去幾年當中、美國對日本的輸出、大部分是戰爭用具、或是日本軍事工業所需的原料。……我們倘使視察日本在華的軍隊、看見了一切美國機械化的用具、將不免要發生一種印象、以爲把日本兵除掉不算、那就無異是美國的軍隊了。」這一段話說得何等沉痛！美國人口頭上總說如何「援華」、想不到實際上却是帮助了日本的侵略、因此惹得有識的美人如同安氏那樣、竟發出這樣沉痛的自我批評。

也許如今情勢已有改變、因爲美國總統羅斯福已經禁運飛機汽油與廢鐵至日本、但是禁運的範圍太狹、日本仍可向美購買其它軍器及軍用原料。美國助長侵略勢燄的程度、雖已減少得多、但如要完全洗刷這不名譽的過失、終究還得期待羅總統的繼續進一步的對日行動。美國倘欲眞正制裁日本、辦法正多着呢！安立德氏曾在其文中敍述可能的對日報復辦法、其所列舉者有十二種之多、最要者如（一）設計某種方法、使其有效統制美國戰爭用品、使其不致流往日本。（二）對於根本從日本輸入的物品、施行禁止的入口稅。（三）給予中國以在美採購物品的信用便利、藉以援助中國、堅强抗戰。現在借美金幾萬萬元給中國、就無異增加保護太平洋安全的保險費。從這裏、足見安氏的眼光實在是遠大的。我們希望安氏歸國以後、能將遠東現階段的緊張情形、詳細報告於其政府、並促使美政府按照安氏的建議、以澄清遠東的局勢、則安氏非但得到華人的敬愛、並將獲得全世界一般正義人士的擁戴。安氏行矣！願其旅途珍重！


美國耶魯大學生物學教授 L. L. Woodruff 原著 Foundations Of Biology.

生物學綱要

大夏大學 東南醫學院 復旦大學 生物學教授黃廣祥先生譯述

（依照一九三六年最後增訂第五版）

上下冊定價三元五角 上下冊合訂本每本定價 平裝六元二角 精裝七元正

總經售 信華企業公司圖書部 九江路四二九號證券大樓三樓一一八號 電話九七四六〇

分售處 各大書局

公順昌木器廠

總店 大廉價 開幕

1940摩登型 噴漆大房間 全套$570.00

新款絕倫 立體型房間 全套$290.00

法式克羅米 花綢紗法 五件$150.00

四尺…二尺 賽鋼寫字檯 祇售$68.00

專做出口圓椅圓欖 備有現貨 批購從廉

總店…北京路五〇二至四號 老店…北京路四〇三號 電話…九四二〇三號

抬高二成徵收

鑽石 紅寶 珍貴 翡翠 藍寶 首飾

寶昌首飾商店 同孚路北三〇八號 電話三一五三〇號

益新教育用品社 上海福州路中市第四〇一號

開學大廉價 特別犧牲

一日起三十日止 優待顧客 萬勿錯過 廉價品

| 品名 | 價格 |
|---|---|
| 3800 HB 凡耐司鉛筆 | 每羅一百〇八元 |
| 3800 6B 凡耐司鉛筆 | 每羅七十八元 |
| 雙箭牌大華鉛筆 | 每羅六元六角 |
| 3573 銀龍牌鉛筆 | 每羅十九元 |
| 5263 德白木紅藍鉛筆 | 每羅二十三元 |
| 7873 民生自來水筆 | 每打卅六元 |
| 德獅頭牌橡皮 | 每合三元六角 |
| 2 四方迴形針 | 每合二角五分 |
| 德雙鳥訂書釘 | 每合一元四角 |
| 五洲小刀 | 每羅二十四元 |
| 標準高腳打印台 | 每打四元八角 |
| 1600 標準打字複寫紙 | 每合二元 |
| 天源新式信箋 | 每打三元二角 |
| 4787 民生藍墨水 | 每打三元六角 |
| 404 派拉蒙藍墨水 | 每打三元 |
| 32 兩藍晚門藍墨水 | 每瓶十四元八角 |
| 二兩派克藍墨水 | 每瓶一元九角八分 |
| 兩高樂打印油 | 每打二元一角 |
| 二兩高樂快乾打印油 | 每打六元 |
| 四號作新雙面鋼板 | 每塊四元四角 |
| 12色鷹牌錫包 | 每打八元六角 |
| 16色三民紙合色 | 每打六角 |
| 普通白拾球 | 每羅五元 |

學校用品：中西文具 名目繁多：請來比較

各種自來水繪圖用品除外●特價一律九折● 電話九〇四六

# 華北華軍展開攻勢
## 連續摧毀日軍生命之交通路線
## 粉碎日軍『秋季攻勢』

【合衆社重慶五日電】大公報頃稱、日本之「秋季攻勢」、已爲屢獲勝利之華軍所挫、華北之華軍勝利、已成爲日軍忙碌準備之「秋季攻勢」之前奏、今日軍尚未完成其準備、而華軍則已在華北開始攻勢矣、

【哈瓦斯社重慶五日電】華軍在山西河北兩省發動攻勢以來、平漢正太兩路交通、梗斷已歷多時、日軍物力人力之損失頗爲重大、華軍刻正乘勝推進中、聞平漢路沿線保定以南鐵路橋樑被毀者、共有十座之多、路軌電線亦破壞甚多、方順橋車站且曾一度爲華軍佔領、鐵路附近各公路均被切斷、日軍傷亡不下千人、至正太路方面、情形亦復相若、娘子關已告克復、井陘煤礦發生爆炸、損壞大批開礦機器、目下雙方正在該路西段平定、壽陽、陽泉各地展開激戰、日軍已自山西南部調兵增援、同時陝西華軍亦正向綏遠進攻、沿平綏鐵路西進、直撲歸化包頭、

【合衆社重慶五日電】據華方報告、繼續破壞華軍各鐵路交通之華軍、近已在綏遠及包頭發動戰爭、在包頭與薩拉齊間公路一帶之日機械化部隊、現又須實行兩日長久之巡邏矣、

【洛陽五日電】正太平漢兩路戰事、仍順利進展中、華軍出沒於鐵路兩側、屢予日軍以奇妙之打擊、予日軍重創、並將各地路軌橋樑繼續破壞、日軍以交通決中斷、異常恐慌、

【洛陽四日電】豫北華軍現正繼續擴張戰果中、廿五日晚、華軍以神速行動、將原武及詹店通亢村間公路破壞甚多、復于原武西北亢村附近截擊增援之日軍、激戰半日、斃日軍百餘、

【洛陽四日電】道清路日軍火車一列、廿六日晚由東西駛、在待王附近、被華軍全部炸毀、日軍傷亡甚衆、

【洛陽五日電】湯陰以南戰事激烈、華軍某部卅一日晚冒日軍熾盛砲火、分向淇縣境崗台兩車站猛襲、將附近路軌橋梁電線電桿破壞多處、同時將輝縣至高莊汲縣至芳蘭間公路亦分別切斷、刻仍繼續向日軍緊擊中、

## 日海相吉田辭職 由及川繼任

【合衆社東京五日電】前日本中國海艦隊總司令及川古志郎大將、頃已受命爲海相、以繼昨日辭職之吉田善吾、

## 日壓迫學校外籍教授

【合衆社東京五日電】日本政府壓迫日本宗教團體及教育團體、使與外國團體脫離關係、並不受外國經濟資助之舉、頃又加甚、日本基督教教育聯合會各會長已採取手段、撤換各大學之外籍校長、代以日本教育家、並決定減少各外國教師之員額至極少數、並拒絕接受外國之津貼、

## 法官訓練後 已分發任用

【重慶五日電】司法行政部對于法官之考試訓練與任用、極爲注重、前舉辦之川滇黔三省法官初試及格官實習期滿、各員經再試後、現已分發各該省以候補推檢任用、中宣部中央黨部甄審及格法官訓練所訓練各員、原分甲乙兩種、甲種人員畢業後、已派赴戰區各省、以檢察官任用、其職務注重于巡行各地、辦理鋤奸肅反等工作、不固定配置于法院、另定戰區檢察官服務規則、以資遵守、乙種人員尚在訓練之中、爲使深造起見、並決定延長訓練期間半年、此外、戰區退出之司法人員、仍繼續登記分發、並擇優任用、

## 日白川親王 在內蒙跌斃

【海通社東京五日電】日本陸軍省今晨宣稱、參謀本部少佐白川親王、昨在蒙古乘飛機失事、業已殞命、

## 徵募寒衣運動 贛省加緊推進

【吉安五日電】江西各界刻正加緊推進徵募寒衣運動、各縣按照等級、徵募代金、限十月十五日前全部解繳、凡個人團體捐獻鉅款者、將轉請政府予以嘉獎、以資鼓勵、

## 陳嘉庚在韶 受盛大歡迎

【韶關五日電】粵各界今日下午舉行歡迎陳嘉庚侯西反大會、赴會有余副司令長官代表、省府主席李漢魂、暨各機關社團代表千餘、大會主席吳鼎新致歡迎詞、次由余漢謀代表及李漢魂先後致詞、末後陳侯兩氏演述歸國視察、對各省觀感、及南洋僑胞對抗建必勝必成之堅强信念、並致謝粵各界歡迎熱忱、

## 豫東僞軍反正

【洛陽五日電】豫東僞軍第六路司令劉景正、八月廿一日率人槍千餘反正、並攜來迫擊砲數門、輕重機槍十餘挺、

## 國民政府命令
—九月五日—

【重慶五日電】國民政府五日命令(一)派稽祖佑爲川省糧食管理局長、何廼仁爲川省糧食管理局副局長、此令、(二)司院長居呈、據司法行政部長謝冠生呈、爲署鄂高法院第三分院首席法官楊湜另候任用、請免本職、應照准、此令、(三)行政院長蔣呈、爲政院秘書方東梁子青另有任用、均請免本職、應照准、此令、(四)茲制定民國廿九年四川省興業公債條例公布之、此令、

## 桂省組合作社 發展農村經濟

【桂林五日電】桂省爲發達農村經濟、促進農業生產、以增强抗戰力量、擬訂信用合作社、經營公田公林及冬季公耕實施辦法、飭屬遵行、

## 社論
# 確保越南的中立地位

連日來風雲險惡的越南，昨天忽暫呈緩和的狀況，然而這緩和中實蘊有無限的危機。按三日西貢方面的官報，稱日本已於一日向越南提出最後通牒，要求准許日軍假道越南，越南法當局已予拒絕云云；同時香港方面盛傳日軍已定於今日在越登陸。在此項「最後通牒」被提出「被「拒絕」的當兒，法日雙方的談判仍在繼續進行之中，據說日方委員團主席西原「未堅主越南接受日本最後通牒之條件」，而東京方面則否認日本曾向越南提最後通牒，昨天的路透社西貢電，又說此項最後通牒經證實「確已撤回」。一紙最後通牒，竟會如此遮遮掩掩，出爾反爾，眞有點莫測高深，然而我們對於它的是否在提出之後被拒絕而再撤回，或者根本不曾有過這回事，都沒有過分重視的必要。因爲我們早就論定，日本決沒有大舉發動攻越的實力，但她儘可抓住法方的弱點，盡量使用種種神經戰術來達到她所預期的目標。提最後通牒或散放定期登陸的空氣是這種「戰術」的一面，繼續談判是這種「戰術」的另一面。

日本方面是如此，反觀法方的態度，則實不無令人憂慮的地方。越督德古將軍雖曾有「不允日軍在越南登陸，或在越南設立根據地」的保證；但維希政府方面的表示，則爲兩國談判「正在進行之中，以期達到協定，……」云云，正與日外務省發言人所稱「吾人希望在數日之內能將各事商妥」，若合契機；而前日合衆社河內電所傳「一官方公報」中之語，謂「雖法國當局願允日人經由越南運兵，然法人將保護其權利」，更使人不能不發生這樣的疑問：法國當局果將再度以越南的中立地位爲犧牲，而圖在日人的砲口下保護她的權利嗎？

各種消息紛紜矛盾，有時雖然不能令人輕下斷論，但法當局的態度曖昧，意志動搖，似乎已無可疑；美國前日公開照會日本，聲明美國「對於日本在遠東之一切行動，凡足以影響越南及東印度者，均將予以嚴密注意」，可見美國對於目前越南問題中所藏的危機，已有深刻的認識，爲要防止日本對越野心的得逞，美國不能不大聲疾呼，警告日人勿得輕舉妄動，同時也警告法方應對日妥協。

美國在此時提出此一照會，其意義不用說是非常重大的。爲了貫澈她的維持太平洋秩序與譴責侵略的一貫政策，爲了保衛她自身在遠東的權益，她對於越南被侵的未能坐視，當然與荷屬東印度相同。日本方面也早已預料到美國必將出來說話，但他們如以爲這種表示不過是司空見慣的應有文章，不妨輕描淡寫，一笑置之的，則顯然犯了一個極大的錯誤了。因爲今日美國所處的地位，已遠較半年前或兩三月前有力得多：一方面她在大西洋的防務漸告充實，英美聯防成爲事實，以及英國正從初期戰事中所受的打擊下逐漸恢復穩定局面，使希特勒也不能不準備五年戰爭起來，這些事實都足以減輕美國所受來自歐洲的威脅；一方面她的一般軍備的擴充，大海軍的建設，徵兵案的通過，都使她的實力格外增强，卓然成爲抵禦任何侵略勢力的中流砥柱。因此她的一言一動，自不能不使野心者知所戒懼。

對於美國這一照會各方面的反響如何，尚須視日內事態的發展，越南是否仍得保留其領土主權的完整，那要看法當局是否能澈底覺悟在可恥的妥協下，決無瓦全之道。萬一她眞的自毀其中立地位，容許日軍獲得借道或其他任何便利，則切身利害攸關的中國，必將立時派遣軍隊開入越境，王寵惠外長在八月二十八日所發的聲明，已經嚴正地表白了中國政府與人民的態度；而屯駐滇越邊境的五十萬華方大軍，更是事實上最有力的警告。此種警告如爲法方所蔑視，則越南一旦成爲中日兩軍戰場的時候，也就是法國完全退出這一塊遠東殖民地的日子。

# 泰國近情錄
諤諤

【曼谷通訊】在日人「南進」聲中，泰國亦調兵遣將，充實接近越南邊境國防力量，據當局表示，此舉純爲防備越南「變亂」之一種措施，並無其他目的；但此泰越邊境劃界問題尚未解決，收回失地聲浪，依然震動泰國朝野之時，此舉實堪引人重視也。

### 召集政專會議

十九日上午十時，泰國邊疆各府，計昌萊，素輦，程逸，烏紋，巴眞，武里，廊開，四刹吉，武里南，那空拍隆，難府，尖竹汶，噠府，黎府等十四府政專，應政府電召來谷，在內務會議所舉行會議，討論有關邊疆問題，費時兩點餘鐘。據悉，此次會議之主要問題，厥爲泰國與三强簽訂之互不侵犯條約，尤其關於法泰行將舉行之湄公河流域劃界問題。此次各府政專之奉召來京會議，內務部方面，曾順便問及現時受法屬越南統治之所有泰族之安全，此純爲有關現時之法國地位，是否仍有能力使所有受統治之泰族人，切合於「人道」。關於探詢法屬越南泰族人之處境事，倘在此次與法方舉行從新劃界時能提出一同解決，並使法屬泰族獲得幸福時，確爲泰政府所應予以進行者。

國務院長鑾披汶，曾於會議席上詢問關於越南境內泰人生活情形，並謂，法國戰敗之後，已無力量顧及越南，越南政費，必由人民加倍負担。越南境內之泰人，在此賦稅增重之下，生活痛苦，當比前更甚。特囑接近越境各府政專，回去之後，應盡力設法，送越南境內泰族同胞以穀種及糧食等，藉以表示泰政府之關注。

### 泰越劃界問題

泰政府與法國簽訂互不侵犯條約以後，兩國當局，即行重開劃定邊界之談判，其已獲得解決者，則爲湄公河中大小四十三島，劃歸泰國管轄，並已由泰法雙方同意，於六月間換文。至其他邊境劃界問題，據泰國當局表示，則尚在談判中。法政府對此問題，業已授權越南當局，全權處理，內容如何，未能詳悉。惟據前（六月間）曾一度傳泰越劃界，泰國將獲得法屬越南東埔寨之全部或一部分之領土（會由外交部協理巾里祿否認）說，以及外務院長之關心越南境內（即寮國等地）之泰人生活問題，與乎泰報之公開要求收回失地，則劃界問題之焦點，當爲越南境內泰族人居住之寮國及東埔寨等地，是否亦將劃歸泰國統治。泰國當局，對此問題，現尚採取外交方式，以求解決，將來能否圓滿解決，則尚須待事實證明。

### 派遣使團出國

由於國際形勢，日益緊張，泰國爲謀促進與各國經濟、政治，外交之邦交，以及考察各國相互間，故決定派遣使團出國。據宣傳廳發出消息，第一使團，由現任國防部協理兼陸軍副司令陸軍上校鑾蓬裕提率領，途經越南，代表政府赴日訪問，第二使團，由現任教育部長兼海軍署署長海軍少將鑾信頌堪猜率領，代表政府，前往歐陸各國訪問。第三使團，由現任司法部長海軍上校鑾貪隆那哇砂越率領，代表政府，前往亞洲一帶英國屬地（按即指印度）訪問。

按據外間傳說，此次政府派遣特別使團出國，以第一團任務爲最重大，鑾蓬裕提此行，將於途經越南時，負責與越當局進行談判劃界問題，然後始行赴日。赴日任務，料必於六月間與日本締訂友好條約有關，查日泰締約，據報載其要點爲：「（一）互相尊重締約國之領土，確定兩國之和平及友好關係，（二）交換有關兩國共同利益事項之情報及進行協商；（三）締約國之一方被第三國攻擊時，又保證不助該第三國。」又據悉，如前人民議會舉行會議時，日政府對於與英、法、日三國締約案，提出緊急祕密之報告，經過如何未悉；惟值此民會尚在舉行期間，乃有此特別赴日之使團，時南太平洋之遠東形勢緊張之時，其關係安全問題，實不容忽視者也。

### 泰國輿論一瞥

日人在泰國，近頃益行活動，被日方收買之「泰尼功」、「吡拉颯」、「日聯社」等泰文報，對於「泰叻」、「泰文報」，隨時予以發表虛偽消息，是否眞確，在此種惡劣宣傳之空氣中，雖不能謂全泰族兄弟，均爲所蒙蔽，但其影響於一般無知泰人之心理，却至巨大。泰國開明之文治派，以及進步之輿論界，對中國抗戰建國與維護遠東，甚至世界和平之意義，頗爲了解，且時寄予同情；惟一般跋扈軍人，則以爲日本爲「遠東强國」，聯日抗法，收回失地，爲千載一時之機會，故對日態度，較爲接近。

國態度，近來因日方威脅越南，泰所傳有關泰國動態之電訊，外電亦較引人重視。茲將泰文報對於外傳消息之反響，錄之如下，以供參考。

執泰文報牛耳之「民族日報」，其「戰事新聞評述」之執筆者，政界要人，傳係泰國著名學者，顧問柏翁旺親王。親王以其地位重要，識見過人，故其爲文，頗引人注意。本月十九日，該報以各電訊社所發電訊，有涉及泰國者，故發表「新聞中之泰國」一文，有所評述，其譯文如下：

「目今東亞之形勢，以印度支那爲佔最重要之地位，印度支那已決定撤退駐中國之軍隊，英及經撤退之後，北平天津至上海之情勢，乃見「好轉」。法方猶在河內進行談判，日方欲利用滇越鐵路，及在印度支那設海陸軍根據地問題。日方宣稱，談判進行，頗爲順利」。

「茲人所詢問紛紛之問題，厥爲印度支那將依日方要求而順從否？聞有人謂將予拒抗，但多數人則謂將予順從，因維希政府欲予順從也云。若果順從，則尚有一問題，即暫時順從，使日本與中國之戰，獲得便利，抑爲永久之順從，而固定之順從也。日本尚未宣佈保證印度支那之原有狀況、如保證荷印同，厥因談判尚未發生效果，乃有涉及泰國之新聞發生，如日本電訊引香港方面消息，謂泰國已派軍四師赴印度支那邊界，及要求償還失地，報界亦作此紀載。美國電訊則謂中國方面傳出消息，日本要求在泰國設軍事根據地云。此等謠言，均由印度支那不安之象而發生；但吾泰國之政策，已有明顯表示，即與鄰國睦好，及以外交方法以進行其政策，如整理泰越邊界，係以談判方法與關係國進行之，於此種種謠言，亦將不致使關係國發生誤會也」。

此外，泰文「泰叨報」及「泰尼功」報，所有言論，均不當爲日本人之傳聲筒，字裏行間，對中國朝野，每有惡意抨擊，令人見之，爲之慨嘆。

## 兩日人抵港活動 日求和心切
### 中國決貫澈抗戰主張

【國際社香港五日電】消息靈通方面透露、六十七齡之故中山先生之老友暨中國國民黨員Nagatomo Kayano、業已抵港、擬與中國代表接觸、談判和平、聞渠現寓居於某日著名商人家中、同時另有一日本代表Koichi Saionji亦將抵港、與Kayano合作、日駐港總領事於接見記者時稱、渠對Kayano之在港、談判和平事、未有所聞、惟信Kayano於去年曾有同一使命來港、但結果毫無成就、此次來港、並非代表官方、蓋中日兩方皆將繼續作戰、雙方無意接近、

【合衆社重慶五日電】此間英國外交界頃否認所傳寇爾大使抵此爲斡旋中日和平之訊、謂此訊完全不正確、

## 美限制油鐵輸出後 日已大感恐慌
### 商人請求政府救濟

【哈瓦斯社東京五日電】據半官報日本泰晤士報載稱、美國政府月前頒佈命令、規定運往國外之鋼鐵與煤油、須領取出口執照後、該國各出口商凡以煤油、煤油製品、及廢鐵運往日本、而向當局請領執照者、除一部份由當局命令「保留」而外、同無不遭受拒絕者、足見美國政府頗能審愼將事、但在另一方面、美國海邦航運委員會、對於以油船或他種船隻租與日本商行一事、頗有難色、此在日本、又無餘船足以應用、日本商界人士咸恐長此以往、美國油鐵進口數量、勢將逐漸減少、刻已敦請政府設法補救、

## 中美成立新借款說 美官方守緘默
### 稱或係由私人銀行商貸

【合衆社華盛頓九日電】對外傳中國財政專家宋子文氏已在美國商得借款一萬萬美元之說、並無所知、官方表示、以爲此項借款果屬眞確、則款項當係向私人銀行商借、而非向政府機關商借也、國務卿赫爾昨日于接見新聞記者時、答覆衆問稱、渠在未獲得進一步之情報之前、不能討論此事、此間中國使館、拒絕評論此項報告、宋子文氏之秘書告合衆社記者云、宋氏「並無新聞」可資採訪、同時秘書復拒絕此事加以證實、或加以否認、進出口銀行總理彼爾遜氏稱、渠對此亦無所聞、渠復指稱、無論在任何形勢之下、該銀行當無此巨款出借也、商務院官員亦表示不知此事、

## 美新聞界權威 霍華德返國
### 遊華印象極佳

【香港五日電】霍華德四日晚抵此、五日晨偕由菲來渝之七國員、乘中國飛剪號返美、據霍氏表示、在渝會謁蔣委長夫婦、及中樞各要人、所得印象甚佳、惟行期匆促、未得在中國戰都作較長時間之觀察爲憾、

## 地大物博人力無窮
# 抗戰必勝 建國必成
### 南慰第三分團 考察各省觀感

【重慶四日電】南僑慰勞團第三分團赴前線勞軍考察竣事返渝、即將解散、各團員不日分別巡返南洋各屬、記者頃訪問該分團團長陳璧基、承詢此行觀感稱、敝團此次行經甘寧綏青晉豫陝諸省、足履前方中條山鄭州潼關等地、沿途觀感、印象極佳、（一）前方防務鞏固、士氣旺盛、各長官皆埋頭苦幹、使日軍無法再進、（二）戰地軍民合作精神極良好、人心異常鎭定、（三）西北地大物博、礦產豐富、一切抗建必需原料、應有盡有、堪以自足自給、不假外求、（四）西北各教門同胞如蒙回藏、對此次抗戰、共深切認識、精誠團結、一致擁護我們偉大的領袖蔣總裁、尊於最（?）備在西北大後方爲中國救主、（五）西北大後方各新興生產建設事業、如雨後春筍、遍佈各地、尤以工業合作新發展迅速、（六）各地農業改進所工作、情極成績優異、故農村經濟日呈活躍、（七）如交通教育禁烟衞生水利造林等設施、乃竟能於抗建期間、逐步完成、進展之速、堪謂一日千里、

## 蘇聯軍事演習 已告終了

【塔斯社西伯利亞軍區四日電】西伯利亞軍區之戰略演習、經五日之操演後、已於昨日終止、參觀此次之演習者、有蘇聯人民國防委員會代表柯立克元帥、司令官加里寧、本區軍事委員會委員、軍委長史墨洛夫及其他高級官長、柯立克元帥對於此次演習、曾當場作戰略上之分析、

## 川省二載豐收 食糧無虞匱乏
### 經部調整渝市米價

【哈瓦斯社重慶五日電】經濟部長翁文灝、昨就食糧問題發表談話、略謂渝市米價續漲原因有二、（一）抗戰至今、一般民衆非特未形貧乏、反有餘裕、同時農民亦多有儲蓄、不急於將米穀出售、而商人亦間有以囤積爲事者、（二）平價工作尚未充分實行、官價與市價之間、相差甚鉅、商人不願出售、遂致米價扶搖直上、以一般情形而論、三年來糧產甚豐、絕無不足之虞、若能予以調整節制、自可源源供給市場需要、現決予米商以運輸上之便利、相信此間食糧問題不難迅速解決、

## 「中國通」！
### 演講蒙反戰嫌 後藤老翁被捕

【哈瓦斯社東京四日電】「中國通」後藤、年已六十、自本年五月起、即在此間「滿蒙學校」演講中國風俗習慣、其內容間有反戰宣傳與誹謗軍事當局之處、中央警視廳外務股亞洲部會於八月五日、一度進行調查、迄至昨日午後、已以違反海陸軍法罪名加以拘禁、

## 滬商團首任軍官 英人華生已逝世

【路透社倫敦四日電】英國華生旅長頃已逝世、按一八九八年間華生旅長曾與其他軍官在威海衛發起招練華兵、而於庚子之亂率華兵以解天津之圍、華生旅長且爲統率上海商團之第一任正規軍官、

## 沅陵美教會產業 多遭日機炸毀
### 貞德女中炸斃三女生

【沅陵五日電】昨日日機襲沅、美國教會財產、亦遭轟炸、計美國復初貞德女中中一彈、毀房屋二棟、死女生三人、美中華基督教會傳牧師宅中一彈、美復初會湘澧高級農校中數彈、此外青年會中二彈、損失均大、以上各會校皆懸有極顯著美國國徽、仍不免遭炸、具見有意摧毀外僑生命財產及文化之業、

## 放映機三百架 貸予中國
### 中美影片公司供給 用以啓發抗戰精神

【哈瓦斯社重慶五日電】此間盛傳美國某影片公司將以影片放映機三百架、借與中國、其全部價值達六十萬美金之巨、一俟雙方簽訂租借合同後、即可自美啓運來華、聞當局擬利用此項美機、在各地放映影片、藉以推進民衆教育、並啓發人民抗戰精神、

## 非常時期 「公務員考績」
### 由銓部審核定獎懲

【重慶五日電】非常時期公務員考績暫行條例公布施行後、銓敍部即自廿九年度起、根據各機關送到之考績表、隨時審核提辦、中央各機關現已核定獎懲、送還原機關執行、至各省地方機關公務員考績表、已送到者亦均核定完竣、送還原機關執行、其因特殊情形未能如期送到者、分別准予展延、並催送中、

## 粵省促進農運
### 定本年中心工作 曲江翁源整理土地

【韶關五日電】粵省促進農民運動、特訂定農運爲本年中心工作、曲江縣農會已正式成立、鄉農會本月內亦可籌組完成、【韶關五日電】曲江、翁源兩縣、爲土地整理區域、年支經費九十六萬餘元、

醫學博士
儲麟蓀
內科兒科診療所
門診所
茲爲提倡化驗使診斷確實計凡門診者檢驗血液痰大小便等不另收費
診金一元 上午九時至十一時
診金三元 下午四時至六時
（星期下午停診）
所址 靜安寺路八〇三號同孚路轉角中國銀行二樓
電話 三九六六七八

## 小言
# 德國在匈羅事件中的損失

羅馬尼亞介於德蘇兩大之間，國王卡洛爾素有手段靈活之稱，藉兩面討好的政策，維持自己國家的地位。就一個小國而言，畢竟不是一件容易的事。自從她放棄英國保證，完全投入軸心國的懷抱後，並未獲得德國的照顧，在此次「公斷」羅匈領土爭執中，德國毫不留情地讓匈牙利躊躇滿志而歸，孤立無援的羅馬尼亞，不得不眼睜睜地看着外錫爾伐尼亞被割入別人的版圖裏去。我們不難體會到羅馬尼亞人民在聽到祖國被出賣後的悲憤，日來連續發生的示威流血邊界衝突及政局變動的諸不幸事實，雖爲民氣流露的自然表現，但未必能起何積極的作用。不過有一點也許我們可以提起的：這次受到損失的不僅是羅馬尼亞，並且也是德國；羅國本來可以事德可以事蘇，現在羅國人民既已失去對德的好感，則即使眼前未必立刻走向親蘇的路上，但將來德蘇在巴爾幹正面衝突的時候，德國自必不能再獲得羅國的支持。

顧渭川 丁濟萬 丁仲英 秦伯未 暨全滬名醫一致親筆題字獎飾贊許鄭重介紹
政府註册 上海市衞生局登記國醫公會會員 科林渭川之子 三世祖傳具有六十餘年歷史花柳專科
泌尿毒門 性病專科
林炎朋醫師
花柳淋濁患者，曾經各法治療耗費金錢，受盡痛苦，而未奏膚功，反發生各種變症，或成頑固慢性，或因反應劇烈，剋伐眞元，而引起體虛腎虧，因此失望者比比皆是。林氏三世治濁，確有特長醫術，合理而有力，上海最早西醫亨生博士會親驗參觀研究，證明功效卓絕，對急性有急性之處置，對慢性有慢性之療法，根劃溝絕，無提病菌，刺激腸胃，剋伐眞元或驟爾切止之弊，斷根確日把握，決無復發之虞，患者其注意焉。
診例 上午九至十二 祇收號金六角 下午二至八時照舊一元二角
診所 靜安寺路梅白格路北祥康里四號 電話二八二〇 炎朋醫院啓

# 美將租賃太平洋兩小島
# 加强巴拿馬運河防務
## 向英租得之大西洋屬地
## 美將迅即撥欵建設防務

【合衆社舊金山五日電】海軍部長諾克斯上校，昨日在此間宣佈，美國現正進行租借太平洋上「加拉巴哥斯」及「柯柯斯」二島，俾進一步增强西半球之防務，諾克斯上校稱，美國應使巴拿馬運河在軍事上成爲牢不可破，故政府自應多建海軍根據地，因運河不能全靠停於本國之飛機，即可以保護也，得英國同意之後，美國以過期驅逐艦五十艘交換英國西半球根據地之租借權九十九年，自此項協定成立，美國已取得巴拿馬運河之大西洋門戶，如「加拉巴哥斯」及「柯柯斯」之租借成立，則巴拿馬運河太平洋上之門戶，亦可得保護無虞，諾克斯上校昨日抵此，視察太平洋上之海軍根據地，渠將飛往夏威夷視察珍珠港，此後，或將續往視察太平洋羣島，華盛頓，奧利根，及阿拉斯加之美國根據地，

【路透社舊金山五日電】美海長諾克斯上校語各報記者云，渠主張以租賃或購買之方法，獲得太平洋中之加拉巴哥斯及柯柯斯羣島建立外圍之防務，以供巴拿馬運河之保衛，現對此事已有若干討論，蓋運河決不能由以該運河本身爲根據之空軍加以適當之保衛，諸氏末稱，加勒比安海可使之化爲美國之湖沼，

【路透社華盛頓五日電】參院民主黨領袖巴克萊出席白宮會議後語人曰，美國在英方所租借各地點，建築防禦根據地之工程，將以國會付與羅斯福總統供緊急應用之二萬萬元開始費用，立即將無需另行撥款，作開辦根據地程序之經費，衆料至少將有移交英國之超過艦齡驅逐艦四艘，今日由波士頓啓程，

【路透社鹽湖城五日電】海長諾克斯，昨夜在此間告新聞記者稱，美國迅將撥二千五百萬元準備在向英租得之地建造海空軍根據地，此次交換，外間必將大事喧嚷，並將遇上次大戰時徵兵案所遇之鉅大反對，然國會已知輿情之傾向矣，諸氏否認英美新協定已使美國迫近戰爭，較稱希特勒謀獲對美宣戰之藉口，則彼當能久已覓得宣戰理由云，衆院昨日午後在華盛頓集會時，議員對移交驅逐艦一事，或稱之爲「顯係戰爭行爲」，或曰「此舉良佳」，意見互殊，辯論時間短促，性緒激烈，未有結果，議長彭海德，於會議前曾與羅斯福總統晤談，出語人曰，報紙所傳美國對荷蘭或對特戈爾談判西印度根據地之說，乃空中樓閣，目前並無多覓根據地事，

【路透社柏慕達五日電】美國海軍所派之格林斯萊特少將及陸軍所派之狄佛斯中將，可於今日乘巡洋艦聖魯易斯號抵此，與本島當局會商英國所租借之根據地，英方參加討論者，將爲總督希爾特雅德爵士，海軍軍官一員，及地方人員組織之委員會，英方將在海軍大廈招待美代表午宴，

【合衆社納索五日電】此地政府及公衆之報紙對美國已被准在巴哈瑪建立海軍根據地一事，表示贊助，惟稱，英國必須保留該地人民之國籍及憲法，非官方相信，美國將在東方羣島中選擇一根據地，以控制美國南北兩路之商務交通，

【合衆社華盛頓五日電】美政府各專家，頃於非正式評論美英協定中，謂驅逐艦與根據地之物物交換，將使美國於該項根據地享有治外法權，雖官方力言美國於此等根據地，並未接受行政責任，但美國在英屬各島建設海空根據地，將使美國在此等英屬地享有之利益，較任何由其他方式與美發生關係之地方爲强，若干專家指陳，美英協定已構成一應付英國失敗之根據，將來英國若喪失大西洋之威權，美國因有軍事上及戰略上之準備，即可負起首領之責任，以反抗全能國家，各專家又謂，美國與所有高樹美國旗之地方，不論今昔，自必均可爲經濟合作，英各屬島及紐芬蘭，若歸美國保護，亦必加入美國之經濟範圍，政府各官吏又回憶托洛斯基於歐戰前之預言，對托氏所謂美國將爲大英帝國之繼承人一語，頗具感想，

## 美驅逐艦五十艘 即將駛赴加拿大

【路透社華盛頓五日電】羅斯福總統秘書歐萊，頃于新聞記者詢以美艦驅逐艦開往英國之行動，答稱，余意希特勒能自行發覺此等軍艦何時駛離，今在遠及關於此等軍艦之其他任何事件，公衆對英美海軍協定之反響，使羅總統頗感欣慰，反映華爾街見解之紐約商業日報稱，驅逐艦之移交，將激勵必要原料等繼續駛入英國，蓋各艦用以護航也，

【合衆社波士頓五日電】此間海軍當局昨日表示，波士頓方面即應從事佈置，以容納美國轉讓與英國之驅逐艦五十艘，按前述驅逐艦，乃此次租賃西半球海空軍根據地之交換條件，據云，其中二十五艘，即將於兩星期之內，駛赴加拿大，首批八艘，於本星期五，將先駛往諾發斯科喜阿之哈利法克斯，據當局稱，此間之海軍根據地及乾船渠，均將迅速實行各種準備，容納上開各艦，此間之乾船渠或將用以作爲檢視驅逐艦之用，若遇必要時，且將在該處實行修理及加油等工作，

【路透社紐約五日電】美國駐長江巡邏艦隊前司令史特林海軍大將，頃告紐約世界電報訪員稱，美國以驅逐艦交予英國事，使美國必援英到底，美國既陸續以軍用機供給英國，今復又有此舉，美國至此，除循此進行外，別無他事可爲，

## 德義對英美協定 反英較反美爲烈

【合衆社羅馬五日電】軸心國對美英以驅逐艦與海空根據地爲交換之舉，所持之態度，反英較反美爲堅强，此間所有負責人士，均不甚信軸心國願與美國牽入戰爭，惟稱，羅馬柏林於經濟聯合商討之後，或將抗議美國對門羅主義之片面解釋，並稱，此項抗議，或不採外交公文之方式，而採用一聯合之聲明，該聲明之內容，必謂軸心國並無干涉美國之意，故對美國之干涉歐洲事件，實屬不解，許多法西斯人士均謂，美國已成就一種優良交易，此項交易，足以鞏固美國之地位，使成爲美洲大陸之盟主，義人士則謂此五十艘驅逐艦，既非新式，恐於英無任何益處，而德義之軍備，姑置空軍於不論，即潛艇一項，便足以在大西洋阻止該驅逐艦之到達，雖美英之交換，足爲軸心國對美及羅斯福總統發動攻擊之理由，然義國報紙之評論，於涉及美國方面似頗爲抑制，

【哈瓦斯社法國克萊蒙費朗城四日電】英美兩國所成立之協定，極爲法國政界報界所重視，咸謂美國驅逐艦予英國之舉，匪特足以影響英國與德義兩軸心國之戰事，即歐洲一般局勢，亦必爲所左右，嗣後英國在大西洋面，自可加緊實施封鎖，此在法國各觀察家，則謂現代海戰中，驅逐艦所處地位，極爲重要，因之此類軍艦所受損失，亦遠較他種軍艦爲重大，

## 美議員警告國人 德義覬覦中南美

【國際社華盛頓五日電】國會議員兼紐約共和黨黨員華資華斯昨日籲請美衆院迅速通過辯論已久之徵兵法案，華氏作警告稱，德義兩國現正企圖染指中南美洲，此幹練之共和黨健將就服務而言，爲國會中資格最老者之一人，渠對渠及參議院柏克所提之議案辯護不遺餘力，華氏稱，該案通過一年後，美陸軍戰鬥力可增至一，二〇〇，〇〇〇人，華氏一度曾在參院並爲候補總統之一人，平素對陸軍準備，主張甚力，因此渠之言論當能極有力量，同時國會中人預料徵兵案將在週末於兩院均可獲通過，經羅總統之簽署，即可成爲法律，現參衆兩院均已通過該案，但參院之修正案，須送回衆院，再行表決，今因衆院又加附款一條，故必須再送回參院表決，運動者現正努力欲破壞該案，但紐約華盛頓各報，正宣揚該案在和平時期之功效，

【路透社倫敦五日電】英陸軍部聲稱，陸軍陸續擴充，現已有一百五十萬人，今冬可增至二百萬人，而國防隊一百三十人尚不在內，陸軍部現擬定新計劃，以養成大批青年軍官，須具有科學與數學學識，可担任工程隊，砲隊與信號隊工作之資格，每半年擬招十八歲青年一千二百人，在指定大學受學識上訓練，即在隊伍中服役三四月，而後再入大學六個月，迨考驗及格，始得加入士官訓練班，

## 法荷斷絕外交關係

【路透社倫敦五日電】此間官場宣布，荷蘭與法國間之外交關係，將自今日起斷絕，法政府於數週前通知駐維希荷公使聲稱，法政府感覺迫不得已，而取此步驟，故通知荷政府於九月五日起，停止外交關係，倫敦荷方負責人士，對貝當政府此項決定，表示扼腕，據稱，法德休戰以還，荷法關係依然和諧無間，故覺貝當政府在德方强硬壓力下，始出此行動，

# 匈軍昨越過羅國邊境
# 佔據割讓地西北部
## 一部分羅軍仍據守戰壕
## 誓死抵抗匈軍佔領羅土

【合衆社布達佩斯五日電】匈牙利軍隊由匈攝政霍爾第大將領導，已於今日上午七時進入其新領土外錫爾伐尼亞，該軍隊先進入外錫爾伐尼亞北境之拉格勒達，薩都瑪爾居民咸趨前歡迎匈攝政，霍爾第時乘一純白之馬，同行者有陸長巴爾達，參謀主任窩爾茲，匈軍則隨其後，歡迎人民並大呼霍爾第希特勒墨索里尼萬歲，

【路透社維希五日電】據此間某通訊社接匈京消息，匈軍已於今晨七時越過羅馬尼亞前邊界，晨則佔據外錫爾伐尼亞割讓之部分，今日佔領之界限爲外錫爾伐尼亞西北角之地一隅，與目前匈牙利斯洛伐基亞邊界毗連，

【合衆社匈京五日電】此間昨晚公佈，攝政者霍爾第海軍上將及魏萊基首相將于今日上午十時率領匈國軍隊開入外錫爾伐尼亞之北部，霍爾第上將昨向陸軍發表公告，命彼等緊記「千年以來，將自由帶予外錫爾伐尼亞兄弟之傳統思想」，公告稱，「軍人乎，不公平待遇之一頁，已經補救矣，吾人現正開始實現千年以來之傳統觀念，將自由帶予吾人之兄弟，渠等最近廿二年中，已備受桎梏之苦，汝等應緊記勿忘，藉上帝及祖國之名，開始向卡柏提尼人之方面前進」，

【合衆社古魯斯五日電】分隔之兩國[illegible]隊昨日仍據守壕中誓死反抗匈軍佔領外錫爾伐尼亞，惟自羅軍十六十七兩師自此撤退後彼等之實力顯已大減，羅國高級軍部宣稱羅軍第六軍團已自外錫爾伐尼亞之陣地退出，惟羅國軍隊拒絕接受命令之事，迄仍繼續發生，羅國上次大戰之英雄史德拉脫上校，拒絕將渠之部隊自「奧拉弟亞」及「薩都曼亞」區中撤退，據悉，當羅京下令用武力逼上校之隊伍撤退時，兩軍曾用槍柄動武，但未開火，據傳史德拉脫曾將長之勳章一大串，寄與羅王卡羅爾，離史上校前線不遠復有其他軍隊數營包括一砲兵隊均宣稱決意死守戰壕及砲壘，言「匈軍將不能飛渡」，此間側悉，當衆人要求將羅軍中之匈人，加以驅逐時，共黨乘機在白拉索夫舉行示威運動，鐵衛隊及時趕到，雙方衝突歷一小時之久，互以來福槍及機槍掃射，此間「奧拉弟亞」與古魯斯之火車昨日已停班，羅政界高級人士稱，星期二日此間曾有以狙擊政府官員，但並無被擊殞命者，

【路透社羅京四日電】外錫爾伐尼亞現仍反抗維也納之決定，聲勢洶洶，迄未稍減，昨日發生數次，嚴重騷擾，克勒基即在外錫爾伐尼亞都城之義領署，聞已爲示威者完全搗毀，而義領事之生命，幸賴警察干涉得獲保全，鐵摩索拉之義領署外亦有示威行動，領署門亦被毀，而領事受辱，渥萊梅埃之邊界，城鎮亦發生同樣事變，鐵衛團領袖公然承認鐵衛團已於九月一日起復從事革命活動，星期六日有人謀奪羅京重要各點，此顯係鐵衛團活動之一部份，

# 羅新相安托尼斯科 已成羅國獨裁者
## 憲法暫停施行國會解散
## 新內閣昨日可組織成立

【合衆社布加萊斯特五日電】羅馬尼亞新總理安托尼斯科頃於接受羅王卡爾之授權後，已成羅國之獨裁者，安氏已廢止一九三八年之憲法，並解散國會，並具有執行羅國政事之權，惟統率陸軍，締結條約，接受及委派使節，宣布大赦等權，仍屬之國王，昨晚國王與新總理在皇宮會商竟夜，今日上午四時，遂會同發布一包含兩道命令之公報，第一道命令係停止一九三八年二月七日公布之憲法，並解散國會，令安托尼斯科執行此項命令，第二道命令係國王與總理會同簽署者，即係以國家政事委諸新總理，而國王保有上述諸權力，

【海通社羅京五日電】今晨羅馬尼亞官方文告稱，羅國王宮昨夜開會，通宵達旦，至本日清晨四時始散，當經議定一九三八年之羅國憲法，暫停施行，議會予以解散，王家之政權大部讓予總理安托尼斯科將軍，今後總理具有獨裁之權，國王仍爲羅國陸軍之最高長官，仍有派定閣員，頒佈特赦，及鑄造錢幣之權，羅國新內閣尚未組成，本日有成立之可能，總理昨晚曾與外錫爾伐尼亞領袖馬尼歐，勃拉悌阿努教授及鐵衛團團員數人，會商要務，

### 發表告國民書

【海通社羅京五日電】羅馬尼亞新任總理安托尼斯科將軍，頃於本日發表告全國國民書，略謂，羅馬尼亞國家將加以改造，內閣將成立於新基礎之上，國王今已授命余組織新政體，政府官吏須以服務爲榮譽，全國人民須捐棄以前之憎惡，集中力量，爲國供獻，羅馬尼亞青年須盡其本位之義務，羅馬尼亞始得生存於世，

【合衆社羅京九日電】前陸相安托尼斯科將軍，昨晚繼續在王宮與羅王會商，俾組織一新內閣，羅王命安托尼斯科組閣之舉，引起此間人士對渠所接外錫爾伐尼亞之政策，作種種之推測，據稱，安托尼斯科係著名右派份子，並爲鐵衛團領袖之好友，據軍界稱渠動鐵衛團傾覆政府者，尚有其他將領四人，此項舉動，意圖至少在目前將軍隊之復員加以阻滯，

### 圖迫國王去位

【國際社匈京五日電】據羅京消息，羅國「由雷佛蔗爾」報昨日公然表示，新任羅首相鐵衛團員安托尼斯科，方擬逐羅王卡羅爾去位，該報刊有安氏照相，附以標題曰，「十年腐政之鏟除人」，新聞檢查當局命該報抽去標題，其理由爲羅王執政，恰及十年，但該報置之不理，按新首相接任之時，適值羅京發生激烈暴動，羅國軍隊曾出動保護一切公共建築，王宮前曾有槍聲數響，當局否認發槍者圖刺羅王，

### 接見各派領袖

【哈瓦斯社羅馬尼亞四日電】基格部內閣辭職之後，國王加洛爾二世即命前任國防部長安托尼斯科將軍組織新閣，安托尼斯科將軍業於午後接見參謀部各將領及反對派各領袖，外錫爾伐尼亞區愛國派領袖馬尼歐亦在其內，一般人相信，新內閣中若干重要閣席，當以之付託將官數員，而外長一席，則當屬諸勃拉蒂亞努，杏恩，多奈斯哥將軍素來同情法西斯化之「鐵衛團」，羅國參戰軍人，且認爲「唯斯人尚可出國家于水火」，是以他日組閣之後，羅國陸軍「鐵衛團」及全國青年定可加以擁護，渠過去曾批評政府內政外交，而被當局派員加以看管，直至前兩日始經國王下令恢復自由，前政界人士并謂，前當政府以貝薩拉比亞區割讓蘇聯之際，安托尼斯科將軍曾經上書國王，力主改變政策，「本人絕無對任何人報復之意，僅欲竭盡所能以維護王祚秩序與殘餘之國界而已」，于以見此次東山再起，實爲卡羅爾國王改弦易轍之朕兆，

## 義希邊境 緊張未弛

【合衆社雅典五日電】義希關係昨日繼續緊張，因義軍大隊援軍，已開抵阿國與希臘之前線也，據稱義希邊境小衝突迄今仍續有發生，

【路透社紐約五日電】紐約時報雅典電訊云，義國正派軍前往阿爾巴尼亞，據可持消息，該處義軍已近二十萬人，希臘人士皆認此種情形，係威脅南斯拉夫，

# 希特勒演說檢討戰局
# 德已準備五年戰爭
## 德國必須團結一致作戰到底
## 決以行動答復英國恫嚇宣傳

【海通社柏林五日電】德國元首希特勒於昨日在柏林體育館，宣布開始戰時第二年冬賑時，發表演說，檢討戰局，略稱，歐戰甫屆一年，而第一年內之戰績，不惟使敵人不能想像其偉大，德國民衆亦多數不能瞭解此項迅速之發展，世界大戰之第一年，雖有空前之犧牲，而所獲戰果，僅佔目前戰績之一部分，最近十二個月之成績，可以三角形表示之，目前德軍所佔領之三角形，東至布格河，北至那維克及北角，南至西班牙邊界，英國僅賴地理位置之優越，及迅速之逃亡，始免於遭受立即潰崩之命運，英軍曾與德軍接觸，頗有作戰之機會，然英軍悄然撤退矣，義國爲德國之同盟國，在東非採取攻勢，擊敗英軍，而增强義國之地位，

### 續密準備擊敗德國

英國之宣傳，使德軍之勝利，變爲英軍之勝利，而此項「勝利」，固非思想健全之人所能瞭解，希氏於此舉例加以證明，協約國軍隊在挪威戰敗，被迫撤退後，渠等宣稱，希望退出挪威，法國崩潰後，英國宣稱，英國可以集中力量對德國作更有效率之戰爭矣，英國於歐戰爆發時，預料戰事將延長三年之久，而希氏宣稱，渠當時曾告戈林準備五年戰爭，此項準備，並非由於戰事果能延長五年，或渠相信戰事將延長五年，而以係準備萬一而已，希氏鄭重申稱，渠深知戰事之結果，爲英國之崩潰，而英國之崩潰，必能成爲事實，德國已續密準備矣，希氏宣稱，世界需要自由，必不能由一國封鎖一洲，亦不能由一國使五四〇・〇〇〇・〇〇〇人陷於貧苦之深淵，吾人不能容忍英國規定吾人之工作，或規定吾人是否可飲咖啡，倘八五・〇〇〇・〇〇〇人之遭受懲罰，僅由於倫敦財閥之決定，實爲不堪容認之事態，

### 英德相爭 必亡其一

希氏繼稱，德國準備與英國攜手，對英諒解爲德國外交政策之目標，目前仍願實現明白之決定，此項明白決定之意義，爲移除英國主戰者之政府，而建設歐洲不受任何國家威脅之環境，德義兩國，決不容任何國家，再威脅整個歐洲，英國及其遭遇崩潰之同盟國，必不能阻止德義兩國實現其目的，吾人密切注視渠等之陰謀，吾人準備隨時行動，吾人不懼任何威嚇，國社黨已經歷最艱難之時期，決不受任何事態之恫嚇，英國預料「革命」與「飢饉」，吾人於時機成熟之際將以「行動」加以答覆，

希氏對德國空軍，表示誠摯之謝意，目前戰機每日對英作戰，希氏復感謝後方之民衆，並提歐戰爆發時，自德國邊境向內地疏散之居民七〇〇・〇〇〇人，均毅然行動，無所畏懼，英國空軍最近夜襲德國，任意轟炸平民，實由於不能於白晝襲擊德國，因德國防空部隊將加以迎擊也，三月來德國未嘗答覆英國之空襲，而邱吉爾視爲荏弱之徵象，目前德機已連夜襲擊英國，並日益增加其轟炸之程度矣，倘英國空軍每夜投彈數千公斤，則德國空軍，將每夜投彈數十萬公斤，倘英機對德國城市，作猛烈轟炸，德機亦將炸毀英國之城市，英德相爭，必亡其一，而崩潰者，必非國社主義之德國，

### 籲請民衆進行冬賑

希氏繼稱，德國必須作戰到底，而先決條件，爲民衆之一致團結，德國將士，倘無決心作戰之民衆，必不能獲得目前之戰果，目前戰爭之目的，並非戰事之勝利，而爲國家之建設，國社主義之政績，爲社會之革命，此爲猶太人及財閥所恐怖者，然未來之世界，必循此項途徑，繼續發展，而不能遵循此項途徑之國家，必致崩潰，目前之戰爭，亦爲偉大之教育工作，數年來之成績，已表示偉大之勝利，未來之生活，將日益愉快，

希氏最後感謝戰時第一年冬賑之工作人員，並籲請德國民衆，協助第二年冬賑之進行，希望第二年冬賑再度向全世界表現德國社會之不可分離性，使世界各國瞭解期待德國「革命」爲徒然，而認識德國民衆均能共同盡職，國民精神將使德國作堅强之決定，德國八五・〇〇〇・〇〇〇民衆已具有同樣之願望與決心，造成不可征服之國家云，

# 德機圖侵襲倫敦 被英機擊退
## 英高射炮火密如火網
## 德機四十五架被擊落

【路透社倫敦五日電】德空軍昨又圖衝破英倫東南部防務，竄入倫敦未逞，損失飛機四十五架，內三十五架係轟炸機或戰鬥轟炸機，英方共失戰鬥機十一架，惟其中五架之駕駛員則已張傘安然降陸，昨日倫敦三度發出空襲警報，末次自午後八時另三分起至十時四十六分止，惟德機皆未及向倫敦投彈，即被擊潰，

昨夜德機希圖竄入倫敦中心，來勢極猛，時方在希特勒對英空軍猛炸柏林軍事目標事，作報復恫嚇後數小時，惟倫敦東南無數高射砲齊發，砲火如網，阻止德機侵入，昨夜倫敦高射砲火之烈，前所未見，燈光閃爍中雜以高射砲彈爆炸時之火光，與德機所投下白，紅，青，諸色之照明彈，堪稱奇觀，忽白光一閃，尤見明亮，諒係阻塞汽球一枚起火所致，據航空部與內國安全部報稱，昨日午刻甫過，敵機約二百架來襲，除二小隊衝破坎特海岸防務竄入外，旋遭高射砲火戰鬥機迎擊，而被逐返海外，其竄入內地者向工業屋宇投彈，物質稍受損壞，死傷若干，另一隊敵機飛過坎特至泰姆士河口向米特威河畔某鎮投彈，房屋損壞若干幢，居民稍有受傷者，但未聞殞命情事，東南部他處數區亦有炸彈投下，商店住宅損壞若干，

【海通社柏林五日電】據目前獲之消息，德機昨五日襲擊英國時，英機被擊落者十四架，德機十五架未飛回，

## 英機夜襲柏林 軍事目標被炸

【路透社倫敦五日電】航空部情報處稱，本月三日夜間柏林遭九日來第五次襲擊，軍事目標迭被英機轟炸，英機更番俯衝襲擊柏林郊外電力站一處，雖浮雲低掩，不能瞭見詳細結果，但見目標區內着彈多枚，火光閃爍，另一電力站遭英機在七千五百呎上空懸炸，煤氣廠一所中高度爆裂彈，即起大火，濃烟上升，迷漫如雲，第二批往襲英機，瞥見兵工廠突然爆發，光映低雲，照耀通明，柏林邊界主要鐵路線亦被炸，[illegible]廠着火，大火兩起，市北森林立即發生，十五分鐘後，英機飛離該區，機員掉首回顧，猶見火焰上冲，英機一架向葛倫華特森林投彈後，見相距一百五十碼處發生兩起爆炸，一其光明亮，而作黃色，另一批夜襲英機，集中轟炸目標琪堡大煉油廠與貯油廠，炸標區由東南至東北一線，火焚燒，英機向該城主要路交叉點，投下巨彈，德國西北部與柏哈慈山上森林中之兵工廠與軍火廠，三日亦遭夜襲，該地係首次被炸，英機投下燒夷彈數百枚，松林着火燃燒，火勢蔓延，爆發火光熊熊，機乃能窺得欲擊之秘密目標，中一處猛烈火焰，七十哩外空中猶能見之，


鴻翔公司
一年一度
千三衣大子樣作
# 半價
一星期
九月三日起

本公司新由好萊塢運到一九四一年最新秋樣。經創樣師金儀翔先生設計。創新樣子大衣。陳列於大衣美術廳。歡迎參觀。所有樣子大衣三千件。一律半價發售。此乃本公司不售宿貨之宗旨也。

總店……靜安寺路第八六三號
支店……南京路第七五〇號



上海商務印書館發行
# 初版特價新書

| 書名 | 著作人 | 實價（單位元） | 特價 | 截止期 |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 銀行實務 二冊 | 王澹如著 | 六・七五 | 五・四〇 | 九月十一日 |
| 現代資本主義 第二卷第二分冊 | 季子譯 | 四・五〇 | 三・六〇 | 九月十八日 |
| 英譯中華民國民事訴訟法 | 桂裕譯 | 四・五〇 | 三・六〇 | |
| 仇十洲畫冊精品 | 潘博山藏 | 四・五〇 | 三・六〇 | 九月廿五日 |
| 世界文化史大綱 | 唐易庵重譯 | 四・八〇 | 三・八四 | |
| 政治經濟學史 卷一 | 李俠公譯 | 三・三〇 | 二・六四 | 十月一日 |
| 巴爾扎克集II 從妹貝德 二冊 | 穆木天譯 | 四・五〇 | 三・六〇 | |
| 現代汽車業概況 | 何乃民著 | 四・二〇 | 三・三六 | 十月八日 |
| 現代政府之理論與實際（上） 二冊 | 李自強譯 | 三・七五 | 三・〇〇 | 十月十五日 |
| 理論物理學導論 第一編 | 謝厚藩譯 | 三・七五 | 三・〇〇 | |
| 美國革命史 四冊 | 陳維民譯 | 六・七五 | 五・四〇 | 十月廿二日 |
| 工業化學分析法（上） | 曾瑞顯編著 | 二・七〇 | 二・一六 | 十月廿九日 |
| 中國史 第一冊 | 陳恭祿著 | 五・二五 | 四・二〇 | 十一月六日 |
| 東門廣牘 景明刻本 四十八冊 | 明周履靖輯刊 | 一二〇・〇〇 | 九六・〇〇 | 十一月十三日 |
| 日報期刊史 | 宋蕾良譯 | 三・六〇 | 二・八八 | 十一月二十日 |
| 周易的構成時代 | 郭沫若著 | 一・五〇 | 一・二〇 | 十一月廿七日 |
| 歷代小史 景明刻本 三十二冊 | 明李栻輯刊 | 五三・五〇 | 四三・〇〇 | 十二月三日 |
| 海寧王靜安先生遺書 | 王國維著 四十八冊 | 六〇・〇〇 | 四八・〇〇 | 十二月十日 |
| 水險學原理 | 胡繼瑗著 | 三・〇〇 | 二・四〇 | 十二月十七日 |
| 體格鍛鍊法大全 二冊 | 趙竹光譯 | 四・五〇 | 三・六〇 | |
| 性命古訓辨證 二冊 | 傅斯年著 | 三・〇〇 | 二・四〇 | 十二月廿四日 |

各書內容提要另見本館「每週新書」廣告

59

# 教育體育

## 考試院發表本年普考 初試及格人員名單 共計錄取二百六十三名

【重慶航訊】本年普通考試初試各科成績、業經典試委員會評閱完竣、並將應考人總成績提會審定、所有各類考試初試及格人員姓名等、於上月二十六日在考試院辦事處門首發榜、共計錄取二六三名、內計普通行政人員五五名、教育行政人員五九名、會計人員三四名、財務行政人員五八名、統計人員二一名、經濟行政人員三六名、茲將及格人員名單錄后、

### 普通行政人員

「優等一名」第一名溫立齊(蓉)、「中等五十四名」(自第二名起、至五十五名止)」葛明述、馬榮富、宋德昇、譚本源(蓉)、劉澤民(萬)、吳熹、張培麟、李學成、孫佩蘭(蓉)、曹庭楷、陳啓學、唐根尊、唐行(蓉)、余祥禎(萬)、陳知鑫、張鴻猷、曹述文、黃寬炯(萬)、朱明山、余雅儒、黃佑周、謝樹濤、張柏年、吳德礦、張萬良、張洪源(蓉)、謝華清(萬)、廖立人(蓉)、劉玉成、趙璞、程宏銓(萬)、呂金宋、康壯、王成梁、孫佩玉、陳于慈、朱星智、張巨材、劉紹伊、韓鍾霖、熊鼎吉、劉根源、鍾裕輝、蕭成安、朱天雲、潘天壽、馬祥雲、陳益壽、宋國華、蔡俊德、王瑾、唐延熹、陳世富(蓉)、徐員順、

### 會計人員

「優等一名」第一名趙世英、「中等三十三名」(自第二名起、至三十三名止)」楊蓁、徐叔堯、萬雲英、陳秀清、馬嘉珍、劉緯、呂兆熊、金維賢、鳳鑄城、趙世瑛、吳詠梅(蓉)、陳萬麟、朱豁然、錢祥開、蕭茂柏、丁慶州、李德賢、趙學全、徐希駿、李敬德(萬)、魏貴濤、梁蔭蘭、吳敏良、陸鵬藻、潘家積、童貞勛(蓉)、梅茂彩、吳功藩、周上瑞、邱中、王廣綬、劉西「依照高等首都普通考試邊區應考(從寬錄取暫行辦法、從寬錄取一名)」霍林桂(蓉)、

### 教育行政人員

陳邦辛、黃大綬、羅源善、李紹武、黃惠昌、程齊濟、商維禮、杜丞雯、常日昆、朱列爵、馬宗申、黃惠秋、冉鼎、李仁珏、楊永齡、朱正邦、李國泰、唐丕汾、曾憲智、焦長蓉、賴佩瑤、邱英長、李福銓、但昭久、李德海、李碧輝、王開明、汪榮、林德仲、廖經沛、李興列、劉洪安(蓉)、張燦環、陳文生(萬)、權樹威、江筱村、程行弟、張志卿、康思春、傅正邦、周平元、田維周、洪禧、張慎夫、劉延鈞、王義元、萬家祥、王殿瓊、楊止達、鄭嘉倫、趙德儀、楊支本、徐文昌、羅允負、張智淵、倪振彝、吳盛東、駱祖熙(蓉)、朱章(萬)、李實熙(蓉)、(事務管理組十三名)黃正睿、鍾家榮、丁志璋、楊聲九、嚴子瑾、曾湘、羅先高、吳翊麟、楊象木、何啓仲、靳書文、楊倫修、

### 財務行政人員

張繼暘、馬人驥、陳家猷、袁邃、徐先德、盧道綱、邱伯雲、周若牧、楊璞、高開誠、周成驤、李樹勳、羅晉溥、何以鑄、高正、張熾明、陳銘、張永清、雷文銳、葉介楚、劉定章、潘立猷、鄧雪麓、周煥康、楊幼常、李安仲、傅兆瓊、戈福元、鳳鶴年、李華、章從彬、李叔文、劉善達、殷萬鍾、李徽五、黃大玉、何高旭、李允貞、舒若徇、曾廷梁、師道弘、喻紹先、王靜安、金世福、黃伯輔、李拱北、雷廷用、譚學光、譚治綱、孫叔華、邵一杭(蓉)、曾文蔚、李宗綱、金茂永、關錫庚(萬)、陳楨楷、彭澤福、曾至壽、

### 統計人員

曾繁瑞、歐陽珵、汪玉冰、劉玉宏、王宜馨、林信文、張令婉、陶遵極、陳茂芹、劉國淇、鄒國藻、楊光琳、趙萬仞、陳偉、鍾慧坤、江鴻溥、伍本善、馮學梓、劉學謙、曹庭渠、劉雲峯(蓉)、

### 經濟行政人員

(合作組二十四名)王英偉、范家榮、王世鑫、李克齊、徐芝萬、楊凌嶼、王能掀、鄧曙暉、劉瑞瓊、孫秀容(蓉)、蘇子敬(萬)、劉德武、曹毓瑞、傅傳芳、李宏學、黃汝謙、冉紹銑、廖昌瑞、馬偉亮、楊玉如、陳寶鑑、鍾永清、曾令賢、

## 前北大教授 林公鐸逝世

【重慶五日電】學術界消息、前北京大學教授林公鐸先生、於八月廿六日以心臟衰弱病、在浙省瑞安逝世、按林氏為近世永嘉學派之鉅子、學術湛深、撰著宏富、歷任北大師大東北大學中央大學等校教授、一生以講學為事業、七七事變後、返居鄉里、今年甫五十、遽爾奄化、洵吾國學術家之重大損失、聞者咸為惋惜不置云、

## 工部局圖書館 八月份報告

上月間、工部局圖書館共出借書籍一六・五八八本、內有小說類一一・〇七八本、非小說類五・五一〇本、利用該館閱讀室瀏覽書籍者凡五・八六五人、又該館現有納費訂閱書籍者共一・〇六八人、

## 思源中學二部 續招新生

本市特准立案思源中學、自登報招生以來、報考學生踴躍異常、該校一部因校舍有限、不能多量容納、爰設二部於戈登路勞勃生路北一二三號、收容被遺學生、茲聞該校為增進教導效能起見、所有一二兩部教導設施、均在整個系統支配之下、故對於師資之選擇、亦極慎重、除一部份學科由一部教師兼任外、其他專任教師、計有前任馬相伯先生高足、歷任中學教授陳晉賢先生担任國文、滬江大學文學士、歷任各教會及工部局中學教員王致遠先生担任英文、曾任暨大大夏等校助教王以和先生担任數理、東吳大學生物系畢業、曾任大中學教授及商品檢驗局實驗主任褚藜照先生担任生物、以上各科教師、均屬學有專長經驗豐富之士、茲悉該校二部初一至高一、尚有餘額、惟為數不多、有志投考者、幸速報名云、

## 浙教廳長許紹棣氏 勗勉浙西小學教師(續)

### 解釋六個問題

此外還有對於若干學員提出的意見、想借這機會來說明的、

(一)關於小學教師米貼問題、有幾位要求我立刻予以圓滿的答復、在目前我是無法圓滿答覆的、當初我在省參議會報告小學教師的情況、會中父老、顧念小學教師功績的偉大、同時對於小學教師生活的艱苦、又表無限的同情、所以首則有慰勉的電文、繼則又有米貼的決議、現在有若干縣已經做到一部份、我以為縣長能夠注意教育的、必能逐漸提高大家的待遇、如果待遇能提高、則米貼的有無尚屬餘事、本省現有三萬多小學教師、如每人發米貼五元一月、一月計共十五萬餘元、年計需一百八十餘萬、上年度省教育文化費總計亦不過二百八十萬、如今要憑空另列一百八十萬作為臨時米貼的經費、自屬為難、

(二)關於加強縣教育行政機構問題、在實施新縣制後、過去有許多缺點、可以自然的改進、戰區的縣份、有僅設督學而無科長的、有僅設兼任科長一人而無科員督學的、有僅將教育科長名義保存而派一毫不懂教育的人來代理的、種種怪現象、誠非意料所及、此種庸碌縣長、顓頊闔茸、全不明瞭教育為何物、所以對於主持教育人員視同告朔餼羊、這現象省方同行署嗣後必予以糾正、

(三)關於學穀捐問題、省方因為各縣教費困難、故通過各縣一律征收學穀捐、殊不知有若干縣份、又偷偷摸摸的想移用這款子、或有竟未列入概算、或故意少列的、其居心殊不堪問、各位有知道這情形的、可隨時報告省方或行署知道、

(四)關於教科書問題、游擊區各縣由省發給小學教科書、至輸送地點、仍照去年舊例辦理、運至分水或紹興縣府為限、以由金華各縣呈廳發給時、應指定地點、派員具領、又短小課本現存行署者計二萬冊、各縣亦可呈廳核發、

(五)省辦教育電影巡迴隊及戲劇歌詠巡迴隊、將來可派至浙西放映表演、

(六)關於組織教育會問題、各位應先就地加入縣區教育會、然後再組省教育會、小學界人員自己沒有組織、一切辛苦無處告訴、亦是實情、是不是同中等教育研究會一樣需要另組國民教育研究會、容我再加考慮、末了、祝諸位健康與成功、受了新的訓練鬥士重新回到戰場上去、必定有新的戰果發現、願諸位努力、(完)

## 國際羅泊盃雙打賽 美國榮膺盟主 中華隊終以三對二受挫

國際羅泊盃網球中美決戰、自上週因雨被阻後、于昨日下午在霞飛路協會繼續未了戰局、先是、我中華代表林寶華王文正兩國手、曾于上週以六三輕取首盤、第二盤亦曾戰至各勝五局、形勢甚為佳妙、益以前週跑馬廳慈善盃會中、林王所獲之優勢、以及美將卡遜史規亞捉襟見肘之態、咸以為我中華隊對一九四〇年之羅泊盃錦標、當能獲償多年來之缺憾、與夫去年為正義而犧牲之遺痛、不期昨日交鋒以後、第二盤打成難解難分之局面、結果為美方以十比八局獲勝、創各勝一盤之對峙局面、是盤經過、異常峻險、史規亞屢前次開球程序、繼拍進攻、即獲一開球局、揮之王文正以牙還牙、扳成各六、嗣後七比七、八比八、以至九比八、均美方佔先、蓋各以開球勝局也、惜乎第十八局上、林寶華極有把握之開球局、突于兩次爭回盤點後失落、殊極可惜也、第三盤上、美方先勝兩局、中華扳成各二、旋成各三及各四、仍美方佔優、迨九十兩局連失、美遂以六比四再勝、而以二對一盤後來居上、第四盤開始、中美依然各以開球勝局、但因值美方先行、第八局起、優勢仍為美方佔領、王文正既以向彈破卡遜極有把握之開球局、林王又復擊式之開球獲局、于是以連下三局之雄姿、以六比四勝回第四盤、扳成各勝兩盤之並峙局面、而有待于最後決勝盤之開展、不意我中華隊厄運臨頭、林王已經歷廿八局之長時間劇戰、因體力之未復、遂為卡史乘隙鉗攻、于是王文正膾炙人口之開球局、竟為美方所破、卡史連勝三局以後、氣燄更盛、林王奮力以赴、攘臂禦敵、終于追成一比三、以至二比四、三比五局面、迨第九局史規亞開球、雙方均上網攔擊、惜乎為時已晚、我中華隊以第二局之失利、功虧一簣、以三比六再失、美國遂三對二力挫我中華、膺一九四〇年之國際羅泊盃盟主、戰績如後、

| (美國)卡遜 史規亞 | 三 | 十 | 六 | 六 | 六 |
|---|---|---|---|---|---|
| (中華)林寶華 王文正 | 六 | 八 | 四 | 四 | 三 |

## 川聯混合隊 今日總練習

川聯體育會邀請籃球健將組織混合隊、對抗百樂門、已決定于九月八日(星期日)在卡德路愛文義路國強中學舉行、該會以此項比賽、非有完滿之陣容、決難挫其鋒芒、特百樂門實力殊強、定于今日(六日)下午六時在國強作全體隊員總練習、並由周家騏、錢旭滄均指導、以為支配陣容之張本、冀有精彩表演、以饗球迷、下列球員、請准時到場、孫惠培、盧谷遂、陳學崇、卓國榮、梁蘊明、沈聿恭、張嘉燮、陳邦珍、孔廣益、徐菊生、任相成、徐兆熊、又該賽門券分五元二元兩種、當日在國強並不發售、今日起在下列三處開始預售、希望熱心慈善之籃球迷、早日預購、以免向隅、㈠華東運動器具公司 九江路 ㈡聚興誠銀行 潘咸榮 ㈢江西路上海銀行 梅必賢

## 光實盃籃球賽

〈昨賽結果〉

飛隊勝亞爾培(學)三五—三三
綠萍勝羣毅(實)四〇—二九
中儲勝美聯(光)二五—一九
滬青勝西華(甲一)四二—二六

△今日秩序

益友—鐵馬(實二)二時
協興—排紅(學二)二時五十分
蓉光—盧華南(實三)三時四十分
國丙—胖隊(中一)四時卅分
友聯—聯藝(甲B)五時卅分

## 教育隨筆

(四)

目前頒行的學籍整理辦法、有了第一第二兩條條文、已足以根絕青年蹤級倖進之風、防杜學校濫招學生濫發證件之弊、已如上述、但如不審查入學證件、仍不能防止可能的作弊、因此、原辦法第三條又規定「自廿九年度第一學期起、各校新生及插班生之入學證件、應保存至每學期結束後發還、以憑隨時抽調審查」、這當然又是一種防弊的方法、但我們認為抽調審查、總還不及普遍審查之來得完善、我們揣想所以規定抽查的原因、大概又是限於人力物力、因此、我們未便求全責備、但總希望抽查的人數愈多愈妙、抽查的學校更應力求普遍、而在抽查之中、如果發現證件不足的時候、尤當實行普遍審查、如發現為造證件時、尤應查明負責人及其所發偽證之學校、予以嚴厲之懲處、使教育敗類們知所戒懼、這算是我們對於學籍整理上的一種貢獻、

## 末次公開游泳預賽 華將三名中選 女子五十碼俯泳平等舊記錄

全滬公開游泳末次賽、於昨晚在西青預賽、男子百碼自由式海金及上屆冠軍魯根分獲一二兩組首席、華將僅濕璥令入選、男百五十碼三式泳、王仲仁得第二組第二、女子五十碼俯泳、葛蘭小姐得首組第一、成績廿九秒五分四、平等史密斯小姐於一九三二所創之全滬最高紀錄、又男子花式跳水華將汪安祥得決賽權、女子花式跳水西女五人入選、茲錄預賽成績如次

(男子百碼自由式)
第一組　海金　濕璥令　五十九秒
第二組　魯根　奧列維拉　倫司台恩　五九秒五分三

(男子百五十碼三式泳)
第一組　史密斯　倫司台恩
第二組　菲裘雷杜　王仲仁　一分五六秒

(女子五十碼俯泳)
第一組　葛蘭　披匾　廿九秒五分四
第二組　莉治　陶特蘭　三十四秒

(男子花式跳水)
格列克　凱許　汪安祥　孔納格　奧柴遼

(女子花式跳水)
彭海脫　蒲蘭塞　B葛蘭　格列克夫人　葛斯馬夫人

……玉麟君 所請擬酌照辦、杜樵君 (一)顯有區別、前者係特准立案、後者僅經教部備案、(二)因有補助費、(三)該校辦理成績尚佳、(四)協和醫學院附設海格路紅十字會醫院、最負盛譽、畢業期限六年、(五)該醫學院……梅必賢君 劉昌茂君 歡迎投稿、(一)不確、(二)學籍有效、(三)(四)凡請向該校當局接洽、經教部核准設立之學校、證件自屬有效、渥華強君 譚華強君 該地業已淪陷、該校未立案、學籍無效、

## 學校生活 大夏剪影

邵白

### 這麼大的校舍

一踏進大夏的校門，首先使我發生這樣的感想：「是一所這麼大的校舍！」

我不知道這裏原屬于那一個有錢人的私人住宅，但現在却充作了三個學校的校舍，在這三個學校是「弘毅中學」以及咱們的「中華補習學校」「大夏大學」。

大夏二房東是「弘毅中學」，當局分租得靠東的一幢樓房，在那大樓房的大門口，便掛起了「大夏大學總辦事處」的牌子來了。

### 入學攷試難

國立大學的「入學考試難」，原是事實，但在幾所私立大學中，却比較來得馬虎，尤其是在上海，辦教育為的是賺錢，把錄取的標準提高，這豈不是無辜拒絕了出錢的「主顧」了嗎？這樣「不智」的舉動，是不會出之于上海的教育家的，不過，濫收的結果，那製造出來的貨色，儘是不中用的「劣貨」，把那學校的牌子拆坍，也不是聰明的教育家所願的，于是他們便想出了這一個辦法：其法是：凡是投考一年級的新生，便全部收了來，等到二年級的時候，有一個考試，把成績較遜的學生開除幾十個，升到三年級，又突然開除了十多人，到四年級畢業的時候，剩下的便是一個個都是「爐火純青」的飽學之士了。這辦法誠然是「兩全其美」的：學校的名譽既可保全，而那「熱心」的辦學者，也就「大腹便便，名利雙收」了。

然而，大夏却沒有施行過這種「聰明」的辦法，進了大夏，祇要不十分拆爛汚的話，讀上了四年，一紙文憑是可以到手的，不過，入學考試，比那些「馬虎」的學校，要難得多了。

### 同系不相遇

因為校舍的不敷分配，僅有的幾個課室只得輪流上課，上課時間自上午八時到下午十時止，因為修學的人數太多，每一系分了甲乙丙三組，把同學分做幾組的上課，上課的時間也不全同，……

起先我想：這也是一種好處。可是在大夏，同系的同學，彼此竟是不相識的，……

辭典字典特價十天　九月十六日截止
單字二萬，解決讀書困難　例句實用，幫助英文寫作
啓明英漢兩用辭典　特價二元一角(原價三元半)
啓明辭林　特價二元四角(原價四元)
譯文作文 漢英兩用辭典　特價一元六角(原價一元)
分類詞性 國音學生字典　特價一元二角(原價一元七角)
華文註音 學生英漢小字典　特價三角(原價五角)
日華兩用辭典　特價一元四角四分(原價二元四角)
啓明書局　四馬路三二八　各大書局均售

上海女子中學 截止註冊通告　本學期業於八月廿六日開學、二十九日起已正式上課、註冊期限規定九月七日截止、逾期概不通融、特此通告

第四中華職業補習學校　晨日晚班九十八級　業已正式上課　將額滿者八級、五十人以上者七十一級、七十人以上者十九級　報名從速　校址浦東大廈三樓　電話三七七五五

私立南洋國學講習館 續招新生 旁聽　本館業已上課、本屆各級尚有餘額、入學者從速報名、選科旁聽生不限學歷、學費酌收、簡章備索、校址愛多亞路九六〇號中匯大樓　電話九七七三六

銀行學會主辦 銀行專科學校 招生 男女　(性質)1專科(夜校)A選修班(日校)B夜校附設 (資格)1專科考生須高中畢業或具同等學力 2選修班不拘資格 (班級)1專科新生及插班生 2選修班 (考期)九月八日 (報名)即日起 (考試科目)1國文 2英文 3數學或社會科學常識 (章程)函索 會同香港路五九號銀行學會(電話14706)

教育部備案 弘毅中學暨小學幼稚園 招男女生　年級 高中一二三年級普通科商科 初中一二三年級 小學一年級至六年級 幼稚園　考期 隨到隨考　上課 九月五日　報名 即日起

中華職業教育社附設 第六補習學校　校址 愛多亞路一六〇號泰晤士大樓　今日開始上課　額滿不收　索章處 中匯大樓

教育部交通部備案 華美無線電學校　(學科)電信科工程科高級科日夜班新生及電工科二級工程科三級插班生　考期 九月九日起

大夏大學招生　年級 文理教育商法各學院一年級新生及二三年級轉學生　章程 函索附郵二角　考期 九月十三、十四、十五日　報名 即日起至九月十一日止　電話 三三八〇五

教育部備案 教育局立案 惠靈中學 招高中普通科商科一二年級及初中各級男女生 (考期)隨到隨考 (五日正式上課) (校址)戈登路三三六號(新閘路口)

江蘇省校教師主辦 上海市教育局立案 大中中學開學並續招新生 通告　本校自九月一日起辦理入學繳費註冊手續、九月五日正式上課、續招新生一次、道遠者得隨到隨考、男女生均可住宿　校址公共租界愚園路(赫德路口)68號

教育部備案 教育局立案 正風中學招生　開課九月九日　招初高中普通科高中商科小學各級尚有餘額 隨到隨考 膳宿均可 男女兼收　校址 西愛咸斯路六十號

教育部備案 上海 稽山中學 續招各級新生隨到隨考 校址

私立三吳大學　文學院：國文系、英文系、新聞系▲理學院：數學系、物理系▲商學院：會計系、銀行系、國際貿易系、工商管理系、交通管理系▲法學院：法律學系、政治學系、經濟學系　法律特科 銀行特科 會計特科 招男女生 免試 有相當證件經審查合格者得免入學試驗之一部或全部　校址 仁記路九十七號中孚銀行大樓

教育部立案 君毅中學 招男女生 續考日期 九月八日 校址

教育部備案 精益補習學校 今日上課 報名從速　科目 打字、國英文、會計、商業、珠算、中英會話……　時間 晨 日 夜　校址 愛多亞路九六〇號南京大戲院對面　電話 97736轉　校長 沈精至

上海高級商業補習學校 九日上課報名從速

教育部備案 教育局立案 民光中學 續招新生　考試時期 九月七日

鎮江師範學校招生　本校定於九月五日正式上課、初高中各級尚有餘額、隨到隨考　校址 愚園路膠州路口二號　備有男女生宿舍(簡章待索)

英人設立 聖保羅英專 日校暨補習班 會話班 招男女生　特點 完全英人教授 操滬語解釋 能速成　校址 愛多亞路九六六號　校長 Francis W. Hall　十日上課

教育部備案 教育局立案 新民中學 招生　年級 高初中一二三年級插班生　章程 索備　報名 即日起　考期 隨到隨考

華達電工專科學校 電信系 電力系 招生　本校係由華通電業機器廠與利達無線電公司創設、以培植無線電及電力工程人才為宗旨、課程支配學理實驗兼重、並以兩公司所屬各工廠為實習工廠、茲續招電信系無線電通訊科工程科暨電力系新生及插班生、初中畢業以上程度、(考期)隨到隨考 (上課)九月九日 (校址)靜安寺路卡德路口749號靜安大樓 詳章備索

## 江蘇上海第一特區地方法院公告第290號

為公告事、案據子守疇狀稱、聲請人之妻米力古孫安尼 Mrs. Anissia Y. Merkonshina 於民國二十九年二月十四日在上海法租界格拉希路九十六號同盛公寓所內因病逝世、生前並未生有子女、遺有存入本埠匯豐銀行國幣壹百叁拾元(息不在內)存摺一扣、應由聲請人繼承執管、請求登報公告、如有異議、應於公告之日起二十日內具狀聲明異議、本院即依聲請人之聲請發給執管遺產證書、特此公告　中華民國二十九年六月廿七日

周域律師代表孫明麟買受房地產聲明

據上開當事人稱、現擬買受周源泉周源麟(即玉麟)所有上邑滬南區一圖黃字圩二十二號十四坵土地證滬字第五九四六號坐落南市方浜路南金家牌樓路第二〇一號又一九九號一九七號一九五號一九三號市房五幢連過街樓一個又下公弄內門牌一號三開間一廂房房屋一宅連同基地三分一厘二毫、業經訂立預約、如有人對於上開房產主張權利者、請於登報日起十天內攜帶憑證至貴州路一二四號二樓律師事務所聲明異議、逾期即當立契成交、不得再行主張等語前來、據此合代聲明如上　電話九五九四三

# 英軍防區由日接防 美國絕對不予允許
## 赫德上將曾召兩次會議 內容與防區問題等有關

據外人方面消息、美國亞洲艦隊司令赫德上將、前日下午一時乘巡洋艦大理石號抵滬後、當日下午、會在美總領事署、召見第四聯隊司令貝克上校、揚子江艦隊司令葛拉斯福特、代理總領事布德立、有所報告及討論、昨日上午、赫氏復在原處、與布德立氏等續有討論、記者會以赫氏抵滬之任務及會議之內容叩詢布氏、布氏不願有所表示、某職員則稱、美國官員會晤以便彼此有所接觸、此乃當然之事云、惟權威方面則深信赫德上將召集會議所討論者、必與防區問題及其他時局問題有關、赫氏之來、必為傳達政府之意旨、及決定美國方面應付時局所應採之方法、至美國政府態度如何、昨聞本埠私人方面、業已接獲華府方面之電訊、謂「美國政府今日於照會中、已正式並公開警告日本、美國對於日本在遠東之每一行動、凡足以影響及越南與荷印者、皆予以密切之注意、同時國務卿赫爾對記者公開宣稱、美國拒絕允許日方接收上海公共租界中任何英軍所遺下之防區」、

# 兩租界高級職員昨宣稱 特別戒備即將撤銷
## 否認此舉將延至九一八 惟必要時仍可再度實施

英法兩租界警務處高級職員昨日對記者稱、兩租界內之戒備、如無意外事件發生、則將於此數日內撤消、該職員等否認戒備之施行、將繼續至「九一八」第十週紀念、該職員等雖稱撤銷戒備之日期尚未確定、但堅稱此種戒備既屬例行公事、則即使撤銷後、當局認為必要時、仍可再予施行云、昨日兩租界之戒備情形均極嚴密、巡邏搜查仍極活躍、但界內秩序安謐如常、昨日傳有大批南京方面軍隊在南市駐防一說、消息靈通方面不能證實、法租界通至南市之各鐵門、仍照常開放、未有變動、

### 昨日情形 依然森嚴

昨日兩租界仍處於嚴密戒備狀態下、兩租界警務人員昨依舊全體出動、分佈界內各重要道路、執行搜查工作、巡邏隊鐵甲車亦出動如常、逡巡未嘗稍懈、界內里弄商店亦多有被搜查者、沿愛多亞路兩面、除少數交通要道外、大部馬路迄尚封鎖、空氣仍極緊張、此外、昨日外灘之戒備情形、亦突趨嚴密、各大碼頭派駐守衛之巡捕、昨均增加人數、出入者攜帶之物品、均受詳細之檢查、同時兩租界對宵禁之執行、愈趨嚴密、破壞宵禁時間限制者、除有特殊原因外、均受拘留懲處、

### 法租界採 流動戒備

法租界捕房方面、為加強戒備效率起見、特採取流動戒備法辦、在界內各馬路逡巡之鐵甲車、如認為需要、可隨時停留、將預置馬路兩旁之鐵絲網、攔成缺口、搜查行人車輛、並可將鐵絲網隨時折除、恢復原狀、因法租界內各馬路均已遍布鐵網、故此項辦法、並無遭受困難之處、對防止宵小活動、功效殊大、此外若干白天開放之馬路如天主堂街馬霍路等處、入晚均行封鎖、以便戒備之有效執行、

### 越界築路 檢查行人

為防止宵小潛入起見、公共租界西區與「歹土」各毗連馬路交界處如靜安寺路海防路、康腦脫路、愛文義路極司非而路、延平路等處、均已布置鐵絲網、僅留缺口、各駐中西巡捕四人、對行人車輛、予以查檢、越界築路方面、租界巡捕亦極活動、不時執行搜查工作、至法租界邊界之海格路上、戒備亦殊嚴密、巡邏隊逡巡不輟、並在與徐家匯交界處增加巡捕、留駐鐵甲車一輛、嚴為防衛、

# 日機二度飛甬肆虐 損失甚鉅大
## 落彈二十五死傷甚夥

浙省旅滬團體、昨接電告、日機四架、前日兩度飛寧波轟炸、城廂內外、多處落彈、死傷一百餘人、事態慘重、實為去年「四二八」以來寧波第二度大慘炸、茲將詳情錄后、

### 第一次被轟炸情形

前日上午九時〇八分、龍山空監哨據報、發現日機四架、寧波防空當發空襲連緊急警報、該批日機自北向南侵飛於九時十六分、侵入寧波上空、盤旋數匝、九時二十六分、開始轟炸肆虐、計廣濟街落一彈、廣濟巷落一彈、共燬屋十餘間、四維巷落一彈、燬屋十餘間、死六人、鎮明路三十一號落一彈、燬屋五間、死五人、湖西謝家巷七號落一彈、燬三間小屋、月湖中落二彈、燬三間、倉基街唐家弄一號至三號落一彈、燬屋五六間、唐家三間、傷一傭人、唐家巷十八號落一彈、燬屋五六間、湖西歡喜庵落一彈、彈落大殿後、游巷三十二號徐興記營造廠落一彈、燬屋三間、死二人傷一人、五台巷三號落一彈、傷一人、死四人、燬屋九間、章耆巷四號落二彈、內一枚為燃燒彈、西門外望春橋中塘路落二彈、死六人、該批日機肆虐後、仍向原路逸去、寧波於十時二十六分解除警報、當日機投彈後、寧波防空指揮部、救護大隊全體隊員出發施救、消防大隊人員亦出發施救、

### 日機二次慘肆轟炸

繼於中午十二時五十三分、觀海衛又發現日機四架、寧波又發空襲連緊急警報、至一時〇四分、該批日機侵入寧波市空、先後投彈十七枚、計靈橋、小菜場落彈二枚、一為燃燒彈、一為爆炸彈、小菜場東南角、被燬江北岸鴻興碼頭江中落二彈、濠江路警察大隊部落二彈、新江橋堍南昌南貨店後面江中落彈三枚、青年會對出江中落彈二枚、江廈街永公泰號落二彈、燬屋六七間、水弄口落一彈、死二人、重傷一人、悅來巷十二號落一彈、未爆炸、靈橋路新寶華綢布莊前面落彈一枚、亦未爆炸、寧波於一時五十七分解除警報、二時十七分、海門亦發現日機二架、寧波又發第三次空襲連緊急警報、旋該二機侵入寧波向龍山方面逸去、至二時四十七分解除警報、總計寧波先後二次被炸、受傷平民約一百餘人、死四十餘人、內重傷者四十餘人、受傷人民、已由寧波防空指揮部救護大隊送往救護隊施診所、及各醫院、比及昨晨七時十五分、倉水街被炸區域、死灰復燃、發電時、正由消防隊及救護隊等灌救中、

### 死傷姓名一部查明

關於死傷姓名亦經查明一部、李清華、男、廿七歲、鄞縣人、住章耆弄四號、傷左足、沈余氏、女、住迎鳳街、受傷地點亦在迎鳳街、林安氏、女、廿七歲、鄞縣人、住望春橋、受傷地點亦在望春橋、章永芳、十六歲、男、住天后宮、傷左手、林康發、男、住倉基街、張香芬、四三歲、住鹹河、徐仁甫、男、四八歲、鄞縣人、受傷地點在水龍口、張阿×、年三四歲、住江廈街、已死、以上傷人均送華美醫院救治、張祖甫住迎鳳街二五號壓傷、張祖甫父年五〇歲、鄞縣人、壓傷、唐四記妻二七歲、鄞縣人、住居廣濟街、壓傷、孫福生二三歲、住迎鳳街、壓傷、竺阿海、年六〇歲、住望春橋、傷足部、胡氏、女、四六歲、鄞縣人、住水倉弄、張永昌、五四歲、鄞縣人、住水倉弄、壓傷、其餘死傷姓名正在調查中、

# 米市暗盤出限價 制裁已不容緩
## 奸商投機目無法紀 若不嚴懲有礙治安

自港防粵防兩線航運恢復後、滬防航運亦正在籌商、不日亦有恢復之可能、因此米市價格、每石曾一度下跌二元、人心亦稍安定、市場交易、頗見平穩、惟此佳兆、直如曇花一現、今混亂狀態、較以往更甚、竟至實戶絕聲、買戶則轉旺、因此求過於供、各種米價、一致上漲、一號西貢及火絞、竟喊至每石六十七元、衝破限價五元五角（限價六十一元五角）、此種罔顧法紀之投機商、昨日在市場中曾為駐場探捕拘去二名、因此一般狡滑之囤戶、遂諱言無貨、不肯出籠、致造成無貨可買之局面、查前日到滬之裕生輪、裝來貢米、計有三萬餘包、昨日又有巴拿馬號意山輪、裝來一萬六千包、為數亦甚可觀、而本埠存底、近郊來滬之零星國米、向來沛充、並未有匱乏之虞、況在此新穀相繼登場之際、尚且釀成此種不良印象、如至青黃不接之時、則後患不可設想矣、甚望當局能履行維護之決心、繩投機者以法、而慰市民喁喁之望也、

# 經過蘇聯領土者 須向蘇請領護照
## 駐滬挪領署昨通告

昨日此間挪威總領署發出通告、自今年八月七日以後、所有拉脫維亞、愛沙尼亞、立陶宛前任外交官或領事代表所簽發之護照、對於進入各該國家、不復生效、挪威總領事署現暫代管蘇聯在滬之利益、上項通告、係於接到蘇聯駐東京大使館之公文後而發出者、因併入蘇聯之波羅的海國家、不復承認各該國之前任領事代表也、昨日之通告、指出八月七日以後、進入或經過蘇聯領土之護照、均須向蘇聯大使館及領事館請領、

# 美日談判迄無消息 乙區仍由商團駐防
## 第一大隊前晚完成輪值制度 丁區防務大部暫由巡捕駐守

上海泰晤士報云、昨日（四日）下午八時、萬國商團第一大隊、在乙區接替第二大隊之防務、完成第一回萬國商團駐防乙區之輪值制度、按第一大隊曾於十六天之前、接防英軍西福資隊所遺之防區、經一星期之後、方決定由萬國商團馬隊及第二大隊輪流接替、馬隊與第二大隊在乙區五大崗位駐防各四天、但第一大隊人數較多、將駐防一星期、共中值防之軍官二人及團員五十一人、係由第一中隊第二中隊、上海蘇格蘭隊、及輕機關槍隊等抽調而來者、在輪流制度之下、第一大隊、第二大隊及馬隊、輔以鐵甲車隊、各隊中每人在每十六天之內、值崗二十四小時、在此時期內、美日兩方對於本埠防區問題之談判進行若何、仍無消息、故萬國商團駐防乙區之辦法、究將於何日告終、殊難確悉、但若干方面、認為目下或將有數月之延長、同時丁區防區、仍未見有日軍進駐、目下大半由公共租界巡捕與「市警」守衛、

# 滬防航運停頓十日 昨已告正式恢復
## 兩輪公司正定開防船隻

滬防間航運問題、法越南當局乃鑒於事實需要、於八月二十六日宣告封鎖重要海岸、因之英商怡和公司之裕生輪首遭折返、迨至上月三十日英法當局、即從事

### 復航談判

結果圓滿、法船羅梭號、亦於談判至翌日英當局准由香港給予出口駛海防、本埠英商輪公司當局、以海防既已通航、故亦着手準備滬防航運之恢復、並一面復於本週一、致電香港總行請示、但以

### 越南局勢

動盪靡定、日艦游弋東京灣一帶、伺隙以動、並企圖登陸、致謠諑繁興、言將派兵登陸、僉認滬防復航短期無望、復據確悉、滬防之航運恢復、僅為時間問題、記者、昨復詢諸英商太古怡和兩輪公司、該兩輪公司業於昨日中午十二時四十五分接獲總行復電、以越南海防各口岸之

### 封鎖解禁

故准自即日起恢復原有滬防間航運、公司接電後刻已進一步調度輪隻、準備恢復航行、太古公司之太原輪本定於八日上午九時駛往香港、屆時或將仍駛滬港防航線、濟南輪原亦派駛滬港防航線、但以滬防已通、有定於十一日上午八時由滬駛香港海防線、至於怡和之裕生輪已

### 昨晨出口

駛往香港、但公司以總行電復、准可通航、故已於昨日下午拍電至裕生輪船主、於抵達香港後、仍行續航海防、盛傳多月之滬防航運、至昨日始行正式恢復、關於兩公司此後開海防船期、亦可於今日排定云、

# 徵文揭曉
## 本市米價暴漲癥結及其治本辦法

### 其一　歐雨

本市食米問題、已發展到極嚴重的階段、無數的貧民、為了爭取這最低限度的生活、不得不挺而走險、因此搶米的事件也就層出迭見、因此關心的人、都在討論着米價暴漲的原因、討論的結果、大都歸罪於投機者的操縱、並不錯、米價的急促上昇、由於來源的缺乏、和存底的告罄、當然是受投機家壟斷的結果、假使我們更進一步來研究投機家的所以猖獗、和它們所深切的倚靠着的、那我們毫不吝惜的要來指責這遺留在上海的銀行界了、我們知道投機家的資金都是些存在各銀行的活期存款、投機家的活動又靠着銀行裏所開出的撥款單——現在市場上交易所收付的、都不常用支票或是現款、投機家囤集的貨色又多半是寄託在銀行的倉庫、更有許多以米糧向銀行押款、再以此資金繼續囤集、輾轉相求、更加擴大投機的氣燄、有了這許多事實、毫無疑義的指明了銀行界對於米價的暴漲該負什麼責任、況且有些銀行自身也做着囤米的勾當、過去就會發生過這類事件、當然不是說所有的銀行都如此、更不是說非撤退所有的銀行不行、不過過去各銀行的營業方針、都犯着一種根本的錯誤、沒有計到多數民衆的福利、只是對於資金所有者儘量給予方便、這裏不嫌詞費的對本市銀行界貢獻下列幾點意見、或者對於米價暴漲的問題倒能有一個有效的解答。

一：限制游資的活動。至少須做到財部頒佈的以百分之廿提存中中交等行。

二：撥款單不任意開出、對個人存戶請求開出的撥款單必要時加以拒絕。這一點雖然沒有法律的根據、但是在這混沌中的上海、為了防止不利大衆的投機活動、或是可以得到各方的支助。

三：各銀行倉庫的存貨、應隨時公開發表、使大衆的心理、不受謠諑而恐慌。

四：絕對禁做一切食糧方面的押款、減少投機家活動的能力。

五：銀行本身不囤集以取利。

上列五點、容或有錯誤之處、不過這種嚴重的問題、是值得深入的討論、來要求社會予以裁判的。

### 其二　胡隆昶

「八一三」後之孤島、始終未曾脫離過米價頻漲的威脅。單以本市工人生活費指數一項而論、截至最近兩月來、已進迫至指數五百大關；若長此以往、平民生活堪虞。要以「國以民為本、民以食為天」、民食問題一日不獲解決、則整個社會安寧秩序之維持、徒屬紙上談兵而已、依過去三年之經驗、米價係緣一線直上之趨勢步步高陞、故有關各當局之應協力共心、速謀應付對策、已屬刻不容緩；否則社會安寧與米市前途風波、恐正方興未艾也。

米價歷來頻漲之癥結、論者紛紛、惟依筆者管見所及、大致不出下列數端：（一）來源受阻：例如蘇皖產米區食糧之嚴格統制。（二）外銷競爭：例如某方在淪陷區強制收買米糧。（三）交通呆滯：例如蘇皖產米區與上海水陸運輸之不便、以及因歐戰而使上海與南海諸地航運之受阻。（四）來源米價的增漲：例如產米區米價步漲、以及沿途重稅盤剝。（五）上海存底減少。（六）操縱囤積、投機居奇。（七）外匯之步縮。（八）時局之激動。（九）缺乏一強有力之米價穩定機關。（十）社會一般民衆之神經衰弱。

然此次米漲、與根本癥結漠不相關；本埠某報經濟新聞載稱：「查目下米市之升降、純以時局消息為轉移、正常供求情形、反不重視」。又稱：「一般投機散戶心理、咸認評價會既可隨便放價、則此後限盤將成具文、實反助長投機之風」。且遇米來源通暢、滬市存米充足之消息頻傳；可見目前米漲主因還在投機囤戶的舊調重彈而已。既以匯市步縮為前奏、復以越局渾沌來源受阻為助響、意外又參予評價會的寬放限盤；遂使持有大量游資的投機囤戶、大吹大擂的成就好事。一般惶惶然不知所措的平民、受了謠言的中傷、又作一次庸人自擾的犧牲者。

談到治本的問題、雖然在所有的癥結中、有幾項因格於目前的環境、根本不能主動地措施應付對策、然其中多項癥結之剷除、均係事在人為、成功之母無他、端在有毅力、有決心、同舟共濟、大公無私地幹去、茲將可能積毅力辦到的治理方策、申述如后：

（一）疏通來源：此殆為解決米價之根本問題；惟對於目前淪陷區產米之運銷、在政府鞭長莫及時、上海暫時是處於被動地位、根本不能作澈底的措施；惟西貢暹羅仰光等地產米豐富、在航運不致完全中斷前、仍亟應促使源源運來。

（二）集團購訂：此辦法過去已施行、且頗著效果；大致可分三方進行：（甲）租界當局的訂購存儲、此法應加緊進行、目前各地新米陸續登場、租界當局不妨設法向各地採辦儲存、以備米市激變時之救濟用。（乙）各大商號工廠銀行等舊有之登記集團購米辦法、仍當繼續努力、貫澈始終。（丙）私人居民等、則不妨以所居里弄或親屬為單位、組織食米運銷採購合作社、推定若干幹練熱心人士主事、未始不可大規模的採辦。

（三）擴大平糶運動：平糶不但嘉惠平民生計、於調劑供需、厥功尤偉；現應再接再厲的擴大宣傳、除現有之徵募辦法外、負責當局亦可籲請租界當局按抽娛樂捐的辦法、向訂購高等米或大額購進者按石抽一定之慈善捐、收入撥充平糶辦理處之基金、免致基金有時斷時續之虞、且原有之平糶代理處可酌量增加。

（四）強調評價會之工作與暗盤之取締：在目前的環境下、要完成這一步驟、租界當局的協助是不可或缺的。限價的嚴格執行、固屬必須、然若不設法取締米市暗盤、則限價形同虛設。欲做到這一步、租界當局應秉承過去政績、諸如調查囤戶、獎勵檢舉、處罰非法貿利、與有關各界戮力協作施行、則非惟米市穩定有望、即社會安寧、亦期不在遠矣。

（五）市民之自我管理：處此非常時期、市民對各事處度、亟宜認識清楚、力持鎮靜。切勿信口雌黃、談虎色變、而致投人以柄。果然、則投機操縱者將無所施其伎倆、貿利無門、則米市自易穩定。

杭州翁隆盛上海分號

饋贈親友 既啖月餅 款待賓客 更品香茗 大方經濟 樂趣盎然

科學焙製色香味均臻上乘一杯入口齒頰留芳清談款客無不相宜並有美術漆聽精裝如購作中秋禮品尤為親友所歡迎

精選上獅峯龍井

犧牲品：雨前龍井四兩精漆聽裝每罐一元 明前龍井半斤美術罐裝祇售二元五角

杭州西湖藕粉每盒一元

地址：南京路山西路東 電話：九七六六六 電話購貨 立即送上

南京路山西路口 南京粵菜社 高尚粵菜 精美茶點

應時 中秋月餅 經濟午餐 大宴小酌 均皆相宜

電話 九五八四五

福利多布 "FREEDOM" GUARANTEED FAST COLOURS

孚 國貨衣料 永不變色

人人歡迎 處處風行

各色俱全 經濟美觀 變色褪色 保證退換

每碼兩碼有松柏長青商標為憑

各大公司各大綢布商店均有經售

上海信孚印染廠股份有限公司

魯吉行贈送面果萬盒 投函本埠郵局信箱一二〇二一六號（昨日誤排三〇二一六號特此更正）

切勿忘帶

韋廉士吸入止咳片

當君外出歌唱演說或宣講之時切勿忘帶韋廉士吸入止咳片因此藥片之各種有益功效值得君隨時隨地隨身攜帶以資應用而利揚聲

當韋廉士吸入止咳片含在口中緩緩溶化之時立即揮發一種潤喉爽適防腐功宏治療效速化之藥氣及藥精藥氣則迴循口腔下行氣管及呼吸器全部藥精則和入口涎緩緩流入喉際於是喉膜潤刺戟止頑痰除喉啞不作而君可充分利用君之聲帶以供君歌唱講述大得成效焉

韋廉士吸入止咳片芳效宏統治咳嗽喉痛傷風氣喘支氣管炎吸煙喉患聲嗄聲啞使聲音宏亮 藥房均售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備

（國民政府衛生署許可證成字第六二九號）

冠生園 最負時譽 豆沙月餅

因此餅係用太倉特產赤豆、配以潮州白糖、經科學爐焙製而成、濃香鮮滑、芬芳可口、玫瑰糖等、再吾人胃納尤強、生園豆沙月餅、為最適宜之食品、黃糖豆沙月餅每只六角、小豆沙月餅每只八分、絕無水汀之熱力、提煉此性氣味、配合各省人士交口稱譽、秋時、候送禮款客、不另取資、冠生園總店南京路大馬路中電話九七〇八四〇七、支店法租界霞飛路、...

大隆興煤號 經售 白煤—鴻基開抱馬克 烟煤—越南印度

事務所 愛多亞路三十九號 棧址 東京路勞神父路一〇三二〇八一號

皇冠牌香煙

美國製造 花旗煙絲 入口香醇 高尚經濟

各大公司烟店均有代售

# 日方會同法捕房 搜查王正廷私邸
## 攜走文件一批拘去兩人 被搜原因捕房未予說明

昨日清晨五時、有日本便衣人員十餘名、會同法捕房人員、分乘汽車三輛、（其車號有二五八二二五一等）、開赴古拔路五十號、前中國駐美大使王正廷之私邸、加以包圍搜查、王氏久已離滬、其家屬亦已不住該宅、然被搜查頗久、歷一小時餘、結果抄去文件一批、聞內有信函十餘封、并拘去二人、據目擊者言、一人身材瘦矮、另一□肥、均穿中裝、據悉係該宅管屋者、至晚間猶在捕房中、至王宅何故遭搜查、法捕房拒不對記者說明理由、被捕去者之姓名亦未宣佈、

# 美駐華商務參贊 安立德今日返美
## 返美後仍本初衷積極援華 美國協會前晚復張宴餞別

美駐華參贊安立德氏、旅華服務近三十八年、安氏任職期內、對中美友誼之增進、與夫商業締結、實與焉有功、乃近以垂暮之年、亟擬退任、藉返國休養、曾提辭職、刻已荷上峯遴准、安氏將於今日乘渣華郵船公司之芝渣連加輪離滬返美、按安氏爲美國加州產、生於一八七六年、今年六十四歲、年二十六調任美駐北平使館職、是爲安氏首次與華人交接之始、在職一年又半、一九〇四年升任美駐大連總領事館幫辦職、同年即調來上海服務、任美駐滬總領副幫辦職、一九〇六年調任福州領館、同年復來此間、旋又奉命改任台灣美領館新職、在任二載、乃調任廈門、一九一二年任烟台領事館職、一九一四年擢升美國駐漢總領事、同年復升任美駐華與兼擔駐日商務參贊、時商務參贊總辦事處設於北平、當時爲一九一五年、安氏留駐該處至一九三〇年、始將商務參贊署館總辦公處、移滬辦公、在滬繼續執行駐華使館事務、迨至最近告退爲止、前後共三十八年、氏在服務期內、曾於一九一八年、代表美政與華修訂商業條約、嗣續於一九二二年一九二六年修締商約、一九一八年至一九一九年、氏復負美在華紅十字會職務、縱安氏在華一生、貢獻於中美間貿易、有極大之成就、中國人民對安氏之善意、將永矢勿忘、咸認安氏爲中國之友、安氏對中國之前途、與中美之良好關係、極表樂觀、返美後仍將本其初衷積極助華、本市美國協會、以安氏夫婦離滬有期、爰於前晚（四日）假哥倫比亞鄉下總會爲安氏夫婦餞行、計出席歡宴者有申報總主筆阿樂滿氏、伊嚴沙白小姐、白郎夫婦、前工部局總董樊克令等二百五十餘人、濟濟一堂、頗極一時之盛、

# 中央路英軍醫院 已告出售
## 二百五十萬元成交

英文大美晚報云、據記者昨日（五日）所知、本埠今年最傑出地產交易之下、業於前日（四日）告成、此項交易之產業、即係中央路二十四號前英兵醫院之房地產、成交之價目爲二百五十萬元、該房屋係十層樓之建築物、該房屋本身當值二百萬元、而地產之代價則僅爲五十萬元、但此數已足稱善價、該地面積約一畝半、爲業廣地產公司所有、而由新康洋行出面註冊者、工部局估價爲每畝二十五萬四千元、故此次售主所得之代價、已在估價以上、本埠商界中人對於此點、認爲特殊、蓋如今公共租界中區之防區支配問題、尚在動盪不定之狀態中、而中區之地價、迄未跌至估價之下、同時近來滬西區所作成之地產交易、其售價往往在估價之下、上述房地產之得主爲誰、尚未獲悉、但證券交易所方面相信此輩得主不外若干港商、在滬投斥其游資者、

# 太平洋新颶風 又向上海疾進

在三都澳登陸從上海西北掠過出海颶風、自進向日本後、昨晨據徐家匯天文台報告、業已消滅、惟太平洋上續起之新颶風、昨晨六時、已進抵北緯二十度、東經一百三十三度、向北西疾進、上海受其極度威脅、殊堪重視、

# 投機商作祟 鴻基煤漲價
## 深盼取締非法交易

沉寂已久之煤市、邇日因受謠諑影響、市場買賣復起波動、緣自滬越間航運中斷後、人心即趨堅挺、持貨者不肯輕易脫手、爰市場現貨稀尠、情勢不無緊俏、在此數日間有上漲勢、延至昨日下午一時、待市場開始買賣後、一時紊亂異常、人心一致向上、各貨市價均較前市喊高、結果鴻基塊煤每噸做高六元、現同業開價每噸二百二十二元、鴻基煤屑每噸做高四元、現同業開價每噸二百二十四元、其餘各貨幸均維持原價、至於煤球市價業於日前做高四元、現廠盤每噸二百二十八元、門市六元七八角、或七元不等、惟一般投機煤商則猶堅藏現貨、靜觀海防局勢之轉變、冀獲額外利潤、若輩煤商竟心□如此、□□□□、關於煤觔來源決無中斷之虞、然此次煤價之復趨上漲、誠爲一般投機者作祟故也、故望本市煤業各該有關團體即日會同集議嚴厲取締市場非法買賣、

# 申曲女伶丁婉娥 竊盜紅木傢具
## 判處拘役緩刑二年

本地人楊蚨華、又名案目小楊、今年卅七歲、住梅白格路平泉別墅十五號、八一三前在南市警察局當偵緝員、卸職後、賴其姘婦申曲界名伶丁婉娥（卅六歲本地人、住敏體尼蔭路新首安里廿一號）維持生活、去年楊又與東方飯店懸牌談相之女相士天眞、（曾被刼鑽戒、轟動一時）結不解緣、另金屋藏嬌、旋楊集資赴蘇州開設大陸娛樂場、携同天眞同往、對丁則棄如敝屣、本年丁發覺其姘夫另結新歡、趕往該地、不料楊竟偏袒天眞、將丁痛毆、丁氏乃負氣來滬、將家內所有紅木大床、面湯臺、五斗櫥、衣櫥各一隻、藉詞委託紫來街德泰紅木作修理、搬往辣斐德路廿一號藏匿、迨楊蘇州大陸娛樂場失敗歸來、始發覺失竊、一再向丁氏追究、堅不承認、楊炳華乃延請楊黃律師代理具狀特二法院刑庭、依刑法三二〇條竊盜罪、對丁氏提起自訴、法院據狀、昨晨由朱楚哲推事開刑二庭審理、被告委金煜律師辯護、提出兩造係屬配偶、依法不得提起自訴、旋經庭上詳訊一過、因兩造非係正式合法配偶、諭示繼續審理、訊問結果、當庭判決丁婉娥竊盜、處拘役四十天、准予緩刑二年、被告聲明不服、庭諭接得判決書後、可向高三分院、提起上訴、

# 工部局董事會議決 取消調查戶口工作
## 原定每五年舉行一次 爲節省經費決定取消

自一九三五年以來、公共租界居民人口大增、工部局對於調查戶口之手續、所費不貲、茲聞前（四日）工部局舉行董事會議時、曾提出討論、聞爲節省經費起見、議決取消每五年舉行一次之通常戶口調查、按工部局在調查戶口上、已化去八萬元、該項調查工作、自一九三五年以來、預定每五年舉行一次、上次調查所得、計公共租界共有人口一百零五萬九千、其中一百另三萬爲華人、於餘外人三萬九千名中、計有日僑二萬二千人、英僑六千二百人、美僑三千人、及白俄三千人、

# 日光節約運動 下月二十日終止

日光節約運動、實行以來、已歷數月、茲經工部局董事會休會後首次例會決定、上項運動、俟徵得有關係各當局同意以後、即於十月十二日午夜終止、屆時該局所有時計、均將撥回一小時、

# 鎗殺胡斯悌案 上訴駁回

常州青年陳一平、今年五月一日勞動節持械混入靜安寺路大夏大學內開槍殺死學生胡斯悌、圖逃未遂、被捕解特一院依殺人罪起訴、經蕭培身推事研訊終結、當庭判決陳一平殺人處有期徒刑七年、陳奉判不服、上訴高二分院、近已由周庭長訊結、昨午提案判決、上訴駁回、

# 建築師衞履銘 被控重婚

大新舞廳舞女無錫人惠玉英、十九歲、去春被建築師南匯人衞履銘引誘失身後、嗣即挽媒向惠母求親、女母並不反對、衞遂於同年七月間假福州路大西洋菜社與惠女正式結婚、婚後同居聖母院路高福里廿七號、今年五月廿五日惠女偵悉衞與一金姓女子通姦、乃據情報告捕房、按址往辣斐德路辣斐坊卅三號捉姦、結果法捕房因衞金素貞亦有正式結婚證書、且育有子女六名、捕房遂對衞履銘依重婚罪起訴、案經特二院、張推事審核、認爲管轄錯誤、發交第一特院審理、昨晨由特一院馮推事開刑一庭審理、被告衞履銘稱、因生活程度高漲、不能維持、早與惠女離異、而告訴人惠玉英則供稱、我因小產、住在醫院內、被告偷將我房傢俱搬去、他既說與我已脫離、他要舉出證據來、訊至此、庭諭本案候改期再審、

# 工部局捐款四千元 充紀念張似旭基金
## 俾救濟波僑卡拉森夫人 總額已達一萬五千餘元

昨晨工部局捐助紀念張似旭基金洋四千元、俾維持波僑卡拉森夫人之生活、卡拉森氏於六月十九日因奮勇捕捉槍殺張似旭之兇手、致受暴徒槍擊殞命、除工部局所捐之款項外、另有達林夫人捐助洋十元、一併接收、其金總額現達一萬五千六百五十八元、

# 江海關設置 浦江水底電綫

本市江海關爲增進浦江救火隊及港警工作便利起見、頃已在浦江安設水底電線一道、該線係自海關碼頭第八號浮碼頭下端起至海關浦東棧房前救火船錨鍊浮筒爲止、據江海關宣稱、該項水底電線、於本港船舶火災及港警工作、關係重要、因之與航行公衆方面、均有裨益、深望各項船舶駕駛員、除爲免除互撞不得已外、切勿在該地段內動用錨鍊、藉免損害、

# 兒童保障科 八月份報告

上月間、經工部局兒童保障科處理之兒童案件凡七十六起、內有新案六十五起、新案之分類如下、（一）無家可歸十二起、（二）乞丐十二起、（三）誘拐十起、（四）娼妓八起、（五）虐待八起、（六）走失七起、（七）遺棄三起、（八）納養一起、（九）其他四起、各該男女經分送收養機關者卅八人、交其親屬領回者十五人、送往醫院者四人、在工作者一人、走避者三人、由人納養者一人、未定者三人、違反中國刑法之童犯、計共六十六名、年齡均在十一歲至十七歲之間、均經法院分別發落、童犯感化院童犯廿四名、在期滿出獄以前、曾經派員訪問、又女看守所女犯四名、亦經探視、工部局在西摩路設有學徒夜校乙所、將于本月六日開課、有兒童約五十名、前經該科介紹職業者、經已設法使其進入該校補習、以求深造、

# 特一院組合議庭審理 返還撥欵單之訴
## 辯論兩小時宣告審結候判

美光染織廠現設辦事處於南京路哈同大樓、該廠於民國二十七年十一月九日與浙江興業銀行訂立信用透支合同、以二十八年底爲期、至二十八年一月二十七日、該廠又以廠中機器生財與浙江興業銀行訂立押款透支合同、亦以是年底爲有效期、該廠依據上述兩合同、陸續向浙江興業銀行透支十萬餘元、但該廠在浙江興業銀行內

**八萬餘元**

亦存法幣八萬餘元、去年六月二十九日該廠簽出付勝記七萬元支票一紙、勝記當日派員往浙江興業銀行取款、因受馬電（財部限制提領法幣）之限制、僅取得七萬元撥款單一紙、持該撥款單可向銀行業準備會支款、而浙江興業銀行於簽發撥款單後、又通知準備會止付、謂該款已根據財政部馬電辦法、將美光染織廠所存款

**以存抵欠**

項扣除七萬元、作爲抵償透支之一部、因此美光染織廠向浙江興業銀行表示反對、至本年一月間、浙江興業銀行委任律師左德霖、徐士浩等、具狀第一特院民庭控告美光染織廠、請求判令被告欠款（至廿九年一月十八日

**清償原告**

止）計國幣三萬七千四百八十元二角四分、并判令被告返還撥款單七萬元、同時要求宣示假執行、并判令被告負担訴訟費用、該案法院據狀、業經□潤華推事數度傳訊、諭知展期再訊在案、昨晨屆該案

**審理之期**

由李庭長偕莫桂兩推事升座民二庭宣稱、本案較爲重大、前雖經專審推事迭次審訊、現本院依據法院組織法、特組合議庭審理、原告浙江興業銀行代理人左徐兩律師相繼陳述起訴意旨如前、而被告美光染織廠之代理律師錢家龍起稱、關於原告

**所訴欠款**

無多大爭執、但關於返還撥款單一點、被告請求駁回原告之訴、因爲撥款單在勝記手中、被告祇能還欠款、不能還撥款單、勝記與美光染織廠不能混爲一談、至於訟費、因爲過失在原告、應由原告負責、原告請求假執行、根本不用談、因爲被告備款等待原告隨時來取、兩造爭辯歷二小時之久、庭上認爲事實明瞭、宣告審結、定期宣判、

# 竊脚踏車 被捕截獲

昨日中午十二時三十五分、有一男子赴亞爾培路中法工學院對面某藥房購藥、出門時發覺所乘之脚踏車一輛被人竊去、遂跟蹤高呼、竊賊駕車、逃近霞飛路口、崗捕聞警、朝天開放一槍、喝令停止、遂將截獲、並未傷人、

# 私售牛奶被罰

印度人卡奈萃（譯音）、未領執照、擅售牛奶、且品質不良、有礙衞生、經工部局衞生處查獲控請英國駐華法院、于本月四日處罰英金五鎊、或徒刑一個月、以示懲儆、

# 市聲

**可園甘花蜜棗** 「百花蜜棗」係用蜂蜜製成、潤肺止嗽、健脾胃、風味極佳、每盒一磅、特價售兩元、今可園設寫字間於環龍路三十號、購者可撥電話八六六九八、

**華孚銀號開幕** 北京路三八四號、華孚銀號、於昨日開幕、由商界聞人袁履登、方椒伯主持開幕典禮、到來賓徐伯熊、徐寄傾等千餘人、昨日來賓中委託買賣公債紗花赤金外匯股票者、至爲熱鬧、而存款亦殊踴躍、

# 提倡滑翔運動
## 中國航空建設協會等 設滑翔協會及滑翔機製造所 徵集會員而輔强大空軍建立

中國航空建設協會等、爲使養成强健尙武有爲之青年、普及航空知識、以達成航空大衆化、而輔强大空軍之建立、將提倡民間滑翔飛行運動、設立中國滑翔協會、統理全國滑翔運動之實施、並設滑翔機製造所、負全國滑翔機之製造研究改善事宜、會員之徵集以各校學生及其他中國籍之優秀青年爲基本會員、滑翔教練人員由航空協會負責、會員訓練分爲四階段實施之、㈠施以初級滑翔術之教練、使達到甲級滑翔操縱要求、而獲得甲級滑翔證章、㈡施以進一級之滑翔教練、使達到乙級滑翔術之要求、而獲得乙級之滑翔證章、㈢施以初級飄翔術之教練、使達到丙級飄翔操縱術之要求、而獲得丙級之飄翔證章、㈣施以進一級之飄翔教練使達飄翔員資格、而獲飄翔員證書、訓練程序㈠著重製造之實習及軍人精神之養成、與滑翔機滑翔學機械圖學軍事政治等、㈡著重初級翔滑術之教練、航空學儀器學氣景學、㈢著重之中級滑翔術之教練、㈣專著重利用各種上昇氣球、作持續超高長途飄翔飛行、

# 本報代收 寒衣獻金

趙先生一元、福君子六元、霍山一元、唐信才十元、張茂昌、沈鍾德霖、李光華、倫常、鄭汝順、馮志舫、各十元、楊根夫、錢本初、高志豪、沈冲平、裘宏鑫各五元、周蘭閣、余永明、張蘭生合十元、張祖賡、翁奇亮、謝沅林、甘雨安、徐文斌各二元、泰昌玻璃號二十元、紹興七縣旅滬中學五十元四角、協記寶號救債息票一百八十四元三角、又息票收條四十一元七角、柏益三七十二元、樂琥華五元、郭章贊十元、陳鈺芳五元、健美廠三元、見興廠梁少谷馮永康、李慶懿、鄭逸舟各二元、賀榮森、鄭慶輝各一元、法棧同人一百元、顧竹峯五角、吳心明一元、堅耐斯三十元、仁大棉布號、本瑩堂一百元、又救債息票十六元二角、沈參政三角八分、又救債息票二角、滕瑞杭徐德成共五角、桂曼娜、吳福裕、符勤德、KS、福南行各五元、陳耀慈、許宗耆、錦華堂、郭景星、各二元、林耳士、林任天、邱立人、何成家、C君、許先進、杜功浩、徐宗達各一元、王宗學、沈錦華、鄭惠林、周瑞棠、鄭寯彩、各一元、周長松、韓才云、余鴻芳、余誠聰、忻家康、張遜賢、宋仍泽、陶怡蓀、孫修心、馮順寶、李福生、裘金林、孫近泉、薛阿定、各五角、徐誼光、陳志芳、邵云龍、時浩坤、王鴻安、程燮欽、唐根生、許興泰、程永寶、馮宗堯、唐小毛、唐林煥各二角、袁永志六角、沈源泉十五元三角六分、陳啓岳、張漢藩各四元五角、江永昊、方彝民各二元、楊學先、茅叔南各一元、同人十元、無名氏五元、無名氏經募九十元、無名氏救債息票十六元四角、中國鋼瓷廠同人二十四元七角、馬健安二元、汪玉康、祁時熙、馬鈞瀚各一元、王孟謀一元、蔡英、何宗栗、顧君、李彩英媚十元、馬筠芬五元、胡仲英、王又卡、各二元、華國慶、馬鵠芳、陶建平、錢麗生、董良璣、吳仰高、吳壽昌、劉懷瑜、孟劍青、吳君、秦君、成仁、梅仲、鄭嘯、鍾越、信仰者、周新棠、劍白氏、顧君、陶慕義、孫耀東、韓靖五、黃曉舟、孫震亞、夏輔晨、張益齋各一元、王大統、吳自新各五角、愼昌洋行建築工程部同人三十九元八角七分、和寶昌、史參政各十元、胡善榮、馮桂芬各五元、無名氏十元、孫松年、鄭覲義、李翩貫、朱杏蓀、沈瑞康、沈堯棠、胡怡和、黃邦寬、余錦吾、羅文祥俞望生徐秉彝邵泛孫各二元、何琛喬林聲豐朱兆昌陳正祥沈泰康陳家棟黃雲芳洪少琴應書衡林維舟孫愼法宋福山盛邁羣各一元、葛紹祺救債息票四角、合記織造廠全人二十一元一角、陳連根二角、（待續）

徐家匯天文台、昨日下午四時三十分、氣象預測云、山東出間及東海晴暑而涼爽、凌晨烟霧瀰漫、有北至東風、華南降陣雨、颶風中心、午後二時進抵北緯二二度、東經一三一度、一二〇哩以內、向西北推進、風力未悉、又昨日午後三時以前二十四小時內、本埠氣溫最高八六．二、最低五六．八、去年同日最高九二．五、最低七〇．五

面疱！

金鷹獅牌通便藥茶

此茶潤腸清血在歐洲各國業已馳名數百年各界仕女如有面色萎黃或面疹面疱等患祇要每晚臨睡沖飲一杯即可速見奇功

各大藥房各大公司均售大包四元小包一元五角或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局金鷹獅牌藥茶部購買

GOLDEN GRIFFIN MEDICINAL TEAS

# 克倫醫院
張克倫醫師主持

專治各科：花柳科：下疳，白濁，橫痃，泌尿器病，生殖器病，性病，遺精，陽萎早洩。婦女科：子宮病，花柳病，白帶病，不妊症，月經不調。外科：瘰疽，潰瘍，疔疽，毒瘤，創傷，刀傷。皮膚科：疥瘡，膿疱瘡，濕疹，苔癬，牛皮癬，白斑，火傷，燙傷，痤瘡，汗斑，凍瘃

門診：診察時間：上午十時半至十二時半下午時四至七時（新鐘點）星期日下午停診。診金一元號金二角拔號加倍逾時不候貧病酌量減低出診謝絕

檢驗：梅毒有無用WASSERMAN'S驗血法診斷可以確定淋濁是否斷根可用顯微鏡檢驗均由衞生局及細菌學專家担任化驗發給化驗證明

地址：虞洽卿路遠東飯店對面　電話90878

張崇熙主辦

歷任上海醫校教授醫藥報執委編主筆公立醫院院長等職

創辦遠太醫院
留歐專門醫師主持具有深切特殊經驗鴉片白粉任何老癮根本戒絕決無痛苦元重癮酌加詳章備索

戒烟
戒費每人自三十五元至八十元
普通二元特等三元起至六元

德輿新法　精治心肺胃病

院址：梅白格路愛文義路口合椿里（救火會對面）張崇熙醫師下午二時至六時親自應診

本院發售　醫學各科全書
院長著作包羅萬有•敘述明晰•內容完美•譽滿全國
全部二十四冊平裝特價十四元精裝十七元

負責包愈　白濁　橫痃　下疳　梅毒　限日斷根

實行平民經濟治療省費而澈底斷根不顧犧牲藥本精神爲病家解除痛苦抱定忠實服務社會非圖漁利者可比。

白濁　梅毒　橫痃　下疳

一概只取　拾元

所有一切打針服藥電療手術洗射完全在內斷根爲止治不全愈加倍還洋

時間上午九時至下午九時止門診六角星期照常

本院科主任醫師趙逢康歷任各大醫院花柳白濁專科二十餘年，確能安速治至斷根，愈後可向衞生局檢驗證明斷根，永不復發生育照常

特備短波透熱機　橫痃消散機　下疳紫外光燈　最高倍顯微鏡　助治各症　不另取費

大生醫院　地址廣西路五馬路北一二三號即汕頭路南樂餘里口

包醫男女花柳毒門　輕重病拾五元

本醫士在申卅多年經驗治法與衆不同在別家治過消耗金錢受盡痛苦久治不愈速來本處包當日見效七天除根眞有把握出立保單不愈加倍退洋服藥不忌口淸血毒搽藥不痛消腫不疼復發醫

白濁 未破不用開刀服藥內消三天除痛 尿刺痛尿前流白尿後流血陽起脹痛輕病三天重病七天除根

橫痃 破者搽藥止痛長肉除根

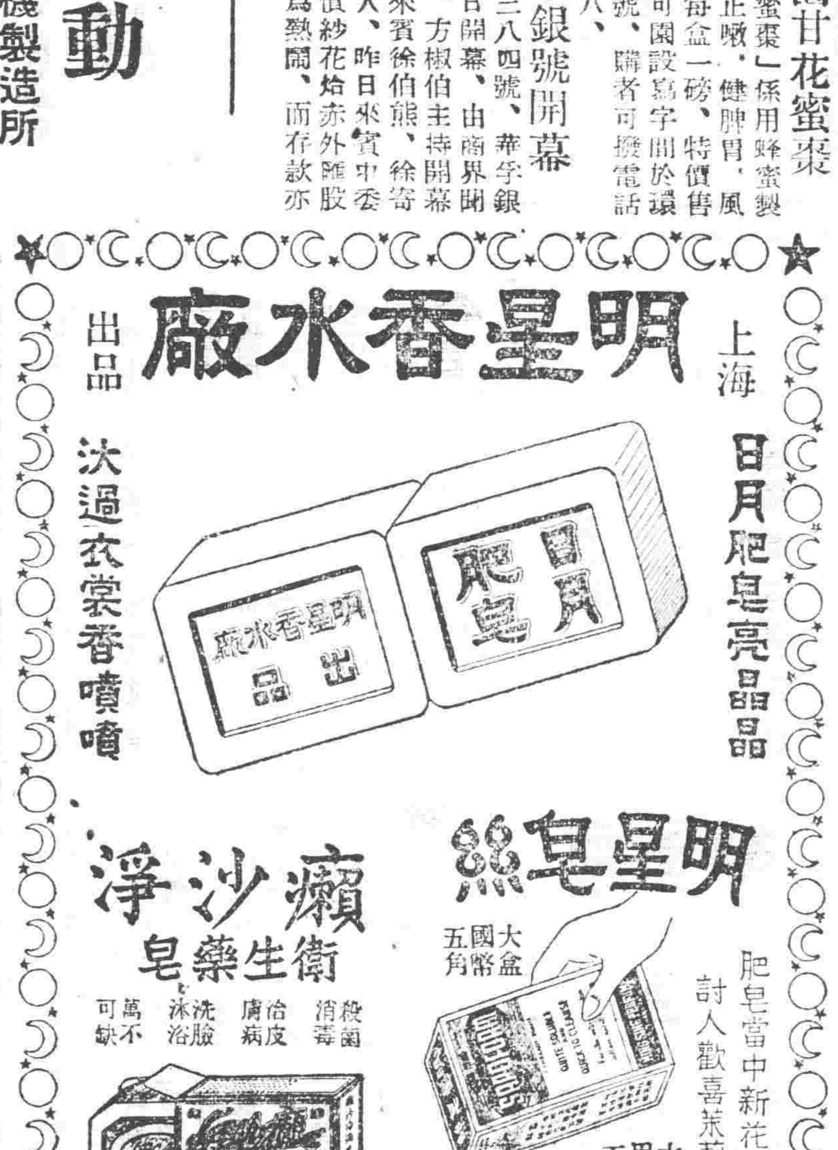
下疳 痔瘡 無論男女內外痔瘡不用刀剪七天保好

男女濕毒 濃泡疥瘡楊梅疥便癰過身作痒搔破流濃爛肉 除根包治本堂多年經驗止痛長肉除根

婦科 傳染梅毒白濁 陰戶腫爛長肉 服藥當日見效七天除根

親自應診上午十時至下午五時星期日照常 門診八角 馬懷信醫士

濕毒 疥瘡藥 根永不再發立保單保万年不發者將保單帶來退原洋 法與別家不同服藥去濕毒搽藥止痛止癢速地治好衣服五天內除根 過別家藥不癒速來包治本堂 無論各症包治剪此廣告門診不取 更新舞台東斜對面黑門面認明招牌 同生堂



# 經濟新聞

## 國際形勢於華有利 外匯黑市猛鬆 華商投機家一致傾拋

昨外匯市況、匯豐掛牌一致未更、英美匯黑市起反動回鬆、乃國際形勢於華有利、美國對越南及荷屬東印度事、已對日本提出警告、華商多頭竟傾吐與拋空、竟達美金一百五十萬元、中途雖美日行有吸買、奈出口商亦有吐售、故美金由五元一五六二五、硬至五元三一二五、英金亦隨鬆至三辨士四八四三七五、終因有華行大陸國華華僑東亞等收吸致稍回、收市英金三辨士四六八七五、美金五元二八一二五、英長〇一五六二五、美鬆〇九三七五、全日交易大盛、

自晨中央掛牌各匯皆平、外電銀市大條獨跌、美印皆平、各國互匯、美對英又升二五、英滬小一二五、餘平、內盤早開銀行賣價、現貨均平、英匯三辨士四三七五、美金五元一八七五、初銀行缺少賣意、本月美金一度軟至僅結五元一五六二五、不久忽有利賣傳說、且華商投機家來出籠、市勢頓見回硬、匯豐掛牌各匯皆平、白銀平衡稅小二五、計徵百分之二四·二五、後、投機家傾塞予英美等行、本月美金由五元一八七五、直做硬至五元二五、及十月份五元二一八七五、某美行吸進本月五元二五、華商時亦一度轉納、九月價爲五元二一八七五、略見回軟、未幾時出口商與投機家又相率來吐出九月美金、再由五元二五、賣硬至五元二八一二五、俄更可結五元、十一點半、日行吸進九月五元二五、重見稍回、奈華商傾塞不止、午收後復告趨鬆、午收英金已硬至三辨士四六八七五、美金五元二八一二五、（但係銀行進出價）下午華商投機家再傾向猛塞、先售予國華大陸九月美金五元二八一二五、再售予東亞華僑五元三一二五、時一度硬至照上價可結、英金已隨鬆至三辨士四八四三七五、因華銀行之猛吸、賣風始息、價已稍回軟、四點收市、現貨與九月英金三辨士四六八七五、美金五元二八一二五、（亦有九月還五元二五）十月份英金三辨士四五三一二五、美金五元二五、（一說五元二一八七五）比前日午收價現期貨均英長〇一五六二五、美長〇九三七五云、

**英匯**（國幣一元計算）

| | 買進價 | 格 | 賣出 |
|---|---|---|---|
| | 未開做開 | | |
| 最鬆價 | 三辨士四八四三七五 | | |
| 最緊價 | 三辨士四六八七五 | | |
| 收市價 | 三辨士四六八七五 | | |
| 十月期 | 三辨士四五三一二五 | | |

**美匯**（國幣百元計算）

| 買進 | 價格 | 賣出 |
|---|---|---|
| 英美行 | 九月五元一八七五 | 華商 |
| 外銀行 | 十月五元二八一二五 | 華商 |
| 美日行 | 九月五元二五 | 華商 |
| 華商 | 九月五元二八一二五 | 外銀行 |
| 外銀行 | 九月五元二六二五 | 出口商 |
| 下午市價 | | |
| 國大東亞 | 九月五元二六二五 | 華商 |
| 華通 | 九月五元三一二五 | 華商 |
| 最鬆價 | 五元三一二五 | |
| 最緊價 | 五元一五六二五 | |
| 收市價 | 五元二八一二五 | |
| 十月期 | 五元二一八七五 | |

## 市場談話

自上月二十六日起、匯市步緊不已、中途少見回風、這種堅挺的走勢、使投機家格外喜形於色、更加緊其活動、於是現金漲、紗花漲、外股漲、米價也漲、給予上海一般市民生活的威脅、又是不少。不過、自昨日起、匯市的走勢似見轉變、雖較前日收市價又緊起〇三一二五、爲五元一五六二五、但自十點半以後、忽起「和平」謠風、人心轉疲、直至收市、美匯爲五元二八一二五、較開盤回長一二五。自緊勢開始以來、比較堅強的回風、尚以此爲第一次。然則今後的形勢將如何呢？當然要看環境及投機家如何活動。就投機家活動言、經幾日來的加緊拉提、似已到達力竭之點、所以如果環境上沒有可爲投機家藉口的事實、則市勢是應該回長起來的。昨日的情形、雖說因有「和平」傳說之故、但此種流言市場上已數聞不稀、事實上並無多大作用、而結果所以步鬆不回者、單就市場情形言、似在洋多獲利了結、與空戶出場活動。如論其根本原因、似乎還在投機家拉提過甚、恐怕有個反動局面。此外、越南情勢之無新的發展、與我國國際環境之日益轉好、也是不可忽視的因素。

## 現金跌勢甚劇 一度破入六千二百關 卒較前市小九十五元

昨日本市現金始赤暗市、晨開漲近六千四百關後、於外匯賣風中驟起鬆勢、金市場亦起軒多風潮、故某銀號與錢兌業首先賣進、由晨開六千三百八十元一度升至六千四百〇五元後、一旋即在金號與另兩號賣勢下、散戶亦在利賣消息中傾售、價遂慘烈狂退、下午續盤降至六千一百八十元低價、後既因香港幫經委會號不斷收吸、且外匯回風、亦起、終爲六千二百卅五元、計軋小九十五元、收後復疲、各方人心由堅轉疲、全日交易、在五千兩以上、金飾關金等均平。

開市（每條十兩）九點半自晨、某銀號進金號二十兩、價爲六千三百八十元、繼更在買風中續抬高、哄出千四百元、外、某錢莊進另一銀號十兩、升至六千四百〇五元、瞬即回下、外匯報鬆、社傳來利空消息、而金號證券幫銀號等集中傾售、散戶急吐、買風頓息、跌風驟熾、步退六千三百元、兩關內、某金號出銀號十兩、降至六千二百四十元、及聞美日行吸本月美金五元二五、某銀號與散戶又來活動、竟一哄六十五元、又某銀號進金號二十兩、升至六千三百〇五元、近午外匯復鬆、金號證券幫再度傾塞、且市勢已轉疲、證券幫當狂落九十五元、出銀號十兩、遂至六千二百十元、又某錢莊進金號二十兩、午收六千二百二十元、下午二點開市銀號互做二十兩、……

## 匯劃貼率跌一元

昨日本埠匯劃票據貼現率、經連日來之盤旋、趨勢稍軟化、晨開出、軋小二元、爲三十三元、旋又高至三十五元買出、最低爲三十二元收進、結果以三十三與三十五爲最後買賣價、較與前日微跌一元云、

## 外股無大變動 電話股獨堅挺

昨日股市潛勢甚佳、實戶拋售雖劇、但被輕易吸收、價格無大變動、成交極鉅、橡皮股亦穩、獨電話公司股又有增加電費傳說、華商巨額傾進、曾飛上見四十五元五角高峯、後雖稍回下至四十四元、但仍軋升三元之巨、

## 受有利消息刺激 債市走勢仍堅 再漲上二三角不等

昨日統一公債暗盤市況、因傳中美新借款有成立之說、人心益爲刺激、加以外匯放長、更使買戶特別興奮、是以市氣堅俏、當晨開出初即挺穩、但中途曾以同慶、潤利、信昌、順昌等供塞不息、乃一度微軟、旋因鴻大、聯和、五源、四十一號、久豐、同順、天豐等大事吸收、遂復回騰、觀其走勢一致又漲二角至三角、結果未有軒輊、成交約一百二十餘萬元強、茲列表於後、

| 種類 | 開盤 | 收盤 | 最高 | 最低 | 較上日 |
|---|---|---|---|---|---|
| 統一戊種 | 五三·五五 | 五三·八〇 | 五三·八〇 | 五三·五五 | 大·二〇 |
| 統一丁種 | 五三·三五 | 五三·八〇 | 五三·八〇 | 五三·六〇 | 平 |
| 統一丙種 | 五三·九〇 | 五四·〇〇 | 五四·一五 | 五三·七〇 | 大·二五 |
| 統一乙種 | 五七·二五 | 五七·五〇 | 五七·六五 | 五七·二三 | 大·三〇 |
| 統一甲種 | 六二·九〇 | 六三·一五 | 六三·二〇 | 六二·三〇 | 大·二五 |

## 投機活動甚力 米市混亂異常

**國米** 昨日國米水陸到貨五百餘包、內新粳與新尖各卅餘石、市情初平繼忽緊俏、終與洋米同呈紊亂狀態、良以市場人心、因受投機氣氛所籠罩、執貨者頻居奇不已、所以行情步見提高、結果虛漲達二三元之巨、市成交仍祇五百包左右、常統幫特粳喊價竟達七十八元、中次者亦須七十五元、崑山白粳七十六元半至三元半、周浦新粳六十九元、閔行新粳七十元、南港早晚稻七十二元至二元半、又無錫六十四元至二元、太倉新洋尖六十八元八角、

**洋米** 昨日洋米市況頗爲混沌、蓋自上日場外暗盤出現後、行國心思愈形活躍、所以一般進戶皆照限價欲購無貨、市情頓告變因此人心惶惶、晨開後均擯不售出、……實銷方面、正式交易極鮮、做開、祇色得向黑市問津、至暗盤後見蹤橫、傳西貢一號米有六十七八元之價、又二號六十三元、火絞米六十五元、二小絞米六十二元至一元半、邐羅二號六十二元……交易秘密異常、實情難予證實、故成交數亦無從統計、

**麵粉** 昨日粉市繼續騰米向榮、尤其十月份鳳凰粉最受投機者歡迎、交易特旺、價由十五元三角七分步升至四角八分、收盤略回、爲十五元四角三分、又九月份價爲十五元一角至〇五分、共成交貨萬餘包、本粉廠盤與洋粉均呈堅定、

**小麥** 昨日小麥因客幫有問津、衆醬園幫零需亦見蟬聯、所以人心頗俏、市上售價又挺升三角、計成交太倉蘇州等麥共三百餘包、價爲廿五元五角、惟廠方交易仍懈、華廠方面以不願再放高價吸進、故擯持之交、日廠吃價依然廿一元左右、成交一千餘包、

黃豆二百包、崇明沙黃一百餘包、

## 食油平穩 豆麥堅俏

**食油** 昨日食油市勢平穩、實銷去胃淡泊、行國方面供求亦均相埒、行情甚鮮軒輊、統市成交大連豆油廿桶、本廠豆油三百担、青島生油五十桶、又期貨五百餘桶、膠州生油一百件、又期貨五百件、

**黃豆** 昨日黃豆市情愈形鋒俏、蓋以到源依然阻滯、市上供應益稀、貨主扳售頗力、故行情驟漲元餘、計售開安慶黃豆二百餘包、桑園……

## 實銷不振 紗市轉疲

昨棉紗市場晨盤開始、因上日場外市勢平弱、場情似覺暗淡、開後客銷無幾僅見零星點綴、同業人心恍惚、大致情況、外棉一致趨堅、紗錠缺乏重要買戶、所以獲利者趁漲吐出、而賣方依然逢小成進、投機商賈意頗濃、惟灰心團戶所搜外棧貨有大量轉出、供多求少、價乃始疲終疲、上半日做開上日場外計三千五百七十包、內祇港幫進三百三十包、江西幫進三十包、其餘同業互進三千二百十包之多云、

## 市價表

| 牌名 | 收市價 | 比上日 |
|---|---|---|
| 金雞 二十支 | 一〇三四·〇〇 | 跌四·〇〇 |
| 大發 二十支 | 一〇〇〇·〇〇 | 一一 |
| 雙馬 | 一〇一四·〇〇 | 跌二·〇〇 |
| 天女 | 九六八·〇〇 | 跌七·〇〇 |
| 五子 | 九三〇·〇〇 | 一一 |
| 飛虎 | 一〇二五·〇〇 | 一一 |
| 三星 | 九八〇·〇〇 | 一一 |
| 地球 | 九五五·〇〇 | 平 |
| 特金城 | 九九五·〇〇 | 跌一·〇〇 |
| 紅雙馬 | 九六五·〇〇 | 跌三·〇〇 |

## 現棉仍挺秀

昨日現棉市勢、仍趨挺秀、蓋廠商頗有進取、同業收買亦尚不弱、所以行情仍大一二元、計由統益廠進棉花二千担、價二百十九元半、又新絳美種花一千担、價二百十九元、均係送廠價、由同業進米得林花二百件、價二百六十九元、又惠司登花二百件、價二百廿元、又大中集花一百件、價二百〇八元、又一百件、價二百十元、又大中木架花一百件、價二百十五元、又一百件、價二百廿四元半、加爾花一百件、價二百十八元、又通州花一百包、價一百卅六元半、又次通花一百包、價一百七十九元、又一百六十九元、均係棧交、

## 糖市交稀價疲

昨日糖市交易轉稀、市情略呈軟化、廿四號粗砂白外棧新貨喊七十九元、陳貨七十八元至七元半、悉無正式成交、太古車白B嘜七十七元八角、DY嘜七十四元至三元九角、HX嘜七十四元至三元七角半、荷赤六十三元半、

## 外棉一致堅挺

四日紐約電、美棉市況堅定而活潑、初因反動買進、繼因華爾街有力、及織業廠買進而漲、利物浦電、英棉市形堅定、米得林現貨軋升五點、各月期貨跟升二點至七點、又孟買電、印棉先因歐洲出口商賣出而跌、後爲空戶抵補及期貨商與投機家買進而漲、

**美棉**

| | 四日收市 | 比上日 |
|---|---|---|
| 十月 | 九·四一 | 升〇·〇五 |
| 十二月 | 九·三五 | 升〇·〇五 |
| 一月 | 九·二五 | 升〇·〇五 |
| 三月 | 九·一九 | 升〇·〇五 |

**英棉**

| | 四日收市 | 比上日 |
|---|---|---|
| 現貨 | 八·二九 | 升〇·〇五 |
| 九月 | 七·八〇 | 升〇·〇二 |
| 十月 | 七·八八 | 升〇·〇三 |
| 十一月 | 七·七〇 | 升〇·〇六 |
| 十二月 | 七·七九 | 升〇·〇四 |
| 一月 | 七·九三 | 升〇·〇四 |
| 五月 | 八·〇三 | 升〇·〇四 |
| 七月 | 八·〇三 | 升〇·〇三 |
| 現貨 | 九·九七 | 升〇·〇一 |

**印棉**

| | 四日收市 | 比上日 |
|---|---|---|
| 平加爾 | 一五四·〇〇 | 升八·七五 |
| 西姆拉 | 一八八·〇〇 | 升九·五〇 |
| 白洛去 | 二三二·五〇 | 升一〇·五〇 |
| 遠期 | 二三二·五〇 | 升一〇·〇〇 |

## 美股市再漲

四日紐約股市、初開不定、至午後突起漲風、遂造成第四日之連漲、消息大多順利、但投機家依舊審慎、需要進步、而供給減少、八月份最後一星期之貨運、聞爲今年之最高峯、又傳通用汽車公司某部份、將獲得二萬五千枝機關槍之定單云、

**美國股票行市**

| 名稱 | 價格 | 比上日 |
|---|---|---|
| 三十種實業股 | 一三二·一八 | 漲一·四一 |
| 二十種鐵道股 | 二八·八五 | 漲〇·八五 |
| 十五種公用股 | 二三·一〇 | 漲〇·一〇 |
| 四十種債券 | 九〇·〇八 | 漲〇·一〇 |
| 十一種物品 | 五一·一三 | 漲〇·一六 |

## 行市一覽

**中央銀行掛牌**

| 名稱 | 價 | 比上日 |
|---|---|---|
| 海關金 | 二·一七〇七 | 平 |
| 標準金 | 一三六六·二 | 平 |
| 中國純金 | 一三七一·八 | 平 |
| 英純金 | 八鎊八先令 | 平 |
| 平衡稅 | 二四·二五 | 跌〇·二五 |

電匯賣價（以一先令二辨士半計算）

| | | |
|---|---|---|
| 英匯 | 一先令二辨士半 | 平 |
| 美匯 | 二四元 | 平 |
| 法匯 | 一〇八〇法郎 | 平 |
| 德匯 | 六七馬克 | 平 |
| 港匯 | 九六元 | 平 |
| 日匯 | 一〇三元 | 平 |

## 貼現拆息

| | | 比上日 |
|---|---|---|
| 匯劃貼現 | 三十四元 | 跌一元 |
| 拆息 | 一角二分 | 跌一分 |

## 海外銀市

| | | |
|---|---|---|
| 大條近期 | 二三辨士四三七五 | |
| 遠期 | 二三辨士一二五 | |
| 美銀價 | 三角四分七五 | |
| 印銀現貨 | 六三羅比九元 | |
| 近期 | 六三羅比〇八 | |
| 遠期 | 六三羅比〇八 | |

## 各國互匯

| | |
|---|---|
| 英美 | 四元〇二分半 |
| 英滬 | 三辨士十六八七五 |
| 英法 | 無市 |
| 英日 | 一先令二辨士半 |
| 美英 | 四元〇三分半 |
| 美滬 | 五元三角二分 |
| 美法 | 無市 |
| 美日 | 二三元四角八分 |

## 匯豐銀行掛牌

| | | 比上日 |
|---|---|---|
| 英匯 | 三辨士十三七五 | 平 |
| 美匯 | 五元 | 平 |
| 法匯 | 無市 | |
| 日匯 | 一二元二五 | 平 |
| 新匯 | 一二元八七五 | 平 |
| 呂匯 | 十元 | 平 |
| 荷匯 | 九盾三七五 | 平 |
| 印匯 | 一八羅比六二五 | 跌〇·七五 |
| 港匯 | 三三元三七五 | 跌〇·八七五 |

**內盤收市**

| | | 比上日 |
|---|---|---|
| 英匯 | 三辨士四六八七五 | 長〇一五六二五 |
| 美匯 | 五元二八一二五 | 長〇九三七五 |

## 各國貨幣

| 幣別 | 價 | 比上日 |
|---|---|---|
| 英金鎊 | 一三六·〇〇 | 漲三·〇〇 |
| 英金票 | 五五·五〇 | 漲〇·二五 |
| 美金鎊 | 一元〇〇 | 跌二·〇〇 |
| 美金票 | 一八·八〇 | 跌〇·五〇 |
| 香港票 | …… | 平 |
| 新加坡票 | …… | 平 |
| 安南票 | …… | 平 |
| 羅比票 | …… | 平 |
| 坎拿大票 | …… | 平 |
| 斐列濱票 | …… | 平 |
| 義大利票 | …… | 平 |
| 澳金票 | …… | 平 |
| 暹羅票 | …… | 平 |
| 日金票 | …… | 跌〇·〇三 |

## 華商股票

（九月五日上午）中國股票：國華銀行、先施公司、先施公司、華商電氣、新新公司、三友實業、家庭工業、家庭工業、南洋煙草、中西藥房、中國內衣、浙江實業、麵粉交易、大中華火柴、大中華火柴 ……

外商股票：國際信託、上海銀公司、揚子銀公司、企業、四海保險、中國營業、業廣地產、英聯、會得豐、公共汽車、自來火、總律風、電車、匯衆、鋼業公司、開平煤礦、中國墾殖、祥泰木行、電力優先、怡和紗廠、英達區、英檢華橡皮、志摩橡皮、陳氏橡皮、克羅華橡皮、闊格志橡皮、里派橡皮、橡皮信託、薛納王橡皮、加倫丹、太拿馬拉橡皮、地榜、橡皮、英工部局、電力、自來水 ……

（下午）國際信託、上海銀公司、揚子銀公司、企業、中國營業、業廣地產、中和地產、英聯、會得豐、公共汽車、自來火、電話、電車B、鋼業公司、中國墾殖、祥泰木行、怡和紗廠、達區、英檢華橡皮、志摩橡皮、陳氏橡皮、康沙來特、克羅華橡皮、闊格志橡皮、里派橡皮、橡皮信託、薛納王橡皮、加倫丹、伯亨橡皮、地榜、橡皮、英工部局、業廣、電力 ……


# 信誼藥廠緊要啓事

逕啓者茲查市上近有不肖之徒以劣質魚肝油外加膠囊假冒敝廠之比目魚肝油精與丁種維他命混合劑「好力生」私行兜售通常用大玻璃瓶裝膠丸千粒或五百粒不等套以食物紙袋每千粒售國幣五十元謂係從敝廠偷漏得來藉事號召顧客不察因而被騙者頗不乏人現經敝廠發覺且已查明該項非法組織之主要份子茲除搜集證據依法請求究辦外尚祈　惠顧諸君認明眞僞庶免受愚眞者不拘濃淡均祇有廿五粒與一百粒瓶裝兩種丸身視僞者爲小粒粒透明光彩煥發經久不溶遇熱略軟然無油質沁出毫不腥臭各藥房均有代售故凡向藥房及敝廠門市部購買者均屬眞品僞者無固定包裝無說明無標簽無「好力生」名稱膠丸較大色灰暗遇熱易溶腥臭異常係奸徒私造兜售此種贋品業經予以化驗始知原料實屬惡劣內含雜質服之有損腸胃爲害匪淺敝廠有鑒於斯用特登報鄭重聲明諸希　亮鑒爲荷

# 好力生

比目魚肝油精與天然丁種維他命合劑

好力生爲近代比目魚肝油精製劑中之權威原料係美國國際維他命公司供給並代鑑定單位每公分含……

甲種維他命　六萬國際單位

丁種維他命　一萬二千國際單位

主治：虛癆　消瘦　肺病　腺病　佝僂　軟骨　呼吸器病　發育不良等症

包裝分膠囊劑及滴劑二種藥房均售

購時請認明「好力生」三字

信誼藥廠出品



**推受股及股單遺失聲明啓事** ……

**聘請職員** ……

△中美日報分類廣告▽

**回力球** 今晚八時起賽 第一盤至第十盤 1 爾加 2 泰達 3 安利 4 依蘇 5 伊斯 6 蘇伯 　秋季香檳月底開獎 天主堂街一號代售處 滙源銀行

**黃金大戲院** 地址八仙橋 電話八四一一四 李盛藻 童芷苓 今天夜戲 明天夜戲 今天夜戲 明天夜戲 全部 蘇武牧羊 全部 龍鳳呈祥 鴻鸞禧 鍾馗嫁妹

**榮記共舞台** 電話八五八八九 八四八〇八 轟動全上海 人人要看 對號入座·須早售票 黃慧如 陸根榮 台上搭台，戲中串戲 明園跑狗場 有電兔 有台 利 相 人 吃 白 澳大種 講 茶 真賽跑狗 蘇州大戰揚州 五雲日昇樓 大馬路浪擠不堪 陸根榮親自登台

**亞蒙** 新二時 五時 七時半 九時半 樓下二角 樓上 幼童 最後機會 全市轟動 傾巷人人 獨占 風 薛 油 賣 郎 花魁女 下期映 岳飛 精忠報國

**璇宮** 電話 三九六六 六九五 今日 中旅 兒童劇團 暫停演出 全部 七時 曹禺 三部曲之三 原野 明日夜場 秋槐 演導

**金榮** 新鐘點 三時 五時 七時 九時半 天空 械鬥 空中緝私隊 猛烈的械鬥 兇悍的空戰 飛機 艦隊 炸彈 匪艦 明天映 銀翼春秋

**明星** 電話 三〇五九〇 劉瓊 王熙春 元 林 文素臣 二集 恩派亞 王熙春 孟麗君 華麗緣 陳雲裳 碧玉簪 UNDERSEA KINGDOM 海底電國

**中央** 電話 八一〇六二 西海 電話 三四七三四 梁山伯 祝英台 光華 電話 三三五三〇

**滬光** 今天四場 德華 秋斯耐 五彩全部 立體 卡通 長片 木偶奇遇記 Walt Disney's "Pinocchio" 精彩遠勝「白雪公主」 加映中文字幕 人人看得懂

**新光** 今天四場 華德狄斯耐 木偶奇遇記 Walt Disney's "Pinocchio" 色彩 美麗 歌曲 美妙 一看就懂 加映 詳細中文說明對白 上午十時開始售票 座價不加 請早購票

**潘雅聲痔瘡醫院** ……

**花柳奇家** ……

第八九號

# 學生的組織問題

郭民強

「組織便是力量」這句話，已經在三年的抗戰實踐中，充份地證實不是虛僞誇張的大言了。如果今天還有人在這裏說着組織是如何如何地重要，一定會被人認爲是太幼稚和不需要的了。但是由於客觀的事實告訴我們，有很多的人是知道組織的重要性，而且還在那裏組織大衆了，然而他們往往犯着不會利用組織機構去展開工作，因此就覺得沒有工作做，所以，結果他們對於組織的重要性又發生疑問了。還有一些人，他們只知道組織是非常重要的，到底是怎樣重要，他們自己可也模糊不辨。

炎炎的六十天暑假，將給秋風帶走，我們（學生）又要重新回到教室內埋頭書桌了。由於過去經驗的教訓——沒有組織的行動是沒有力量的——我們要從散砂結合成砂磚，這就是組織的問題了。組織，它對於學生的關係是這樣的：

第一，預防同學去做敗類。因爲我們組織起來了，就可以利用健全的組織機構，來加密同學與同學間的相互關係，彼此監視和督察，如果發現有同學走的路線不正確，立刻就可以用集體的方法來指導他。

第二，防止出賣民族國家的壞蛋，混入到我們的陣線裏來，破壞我們的團結，做狄人的情報走卒。一旦如果有這樣的奸徒混入，我可以利用已成的組織，動員所有的同學，作種種嚴密的防範。因爲奸徒是最怕集體的力量的。

第三，利用健全的組織機構，來進行集體讀書或研究，互相教育自己，補救課內教材的不足。

第四，「組織便是力量」，如果不好好地組織起來，我們的行動就發不出巨大的力量。例如節約獻金，激厲士氣，勸阻學校僞組織發生關係……等工作，沒有健全的堅强的組織是負不起這個任務的。

組織既然有如上述的這樣重要，毫無疑問的，我們就需立刻組織起來。怎樣組織就是我們現在要談的問題了。

學生自治會（或同學會）是團結全校同學的一個最好的方式。通過這一個最高的組織，把同學完全集合在一起，工作的展開就容易了。但是我們怎樣去組織一個爲全校同學所愛戴的自治會（或同學會）呢？在開始組織之前，還須做兩件很重要的事：

第一，調查過去本校有無學生自治會或他種集團的組織，如果有的話，就應努力設法調查過去的成績，和過去組織的負責人與同學，共同檢討過去工作的缺點和優點，失敗和成功的原因。和將這些寶貴的經驗，作爲我們今後工作的指針。

第二，負責組織的工作人員，必須知道客觀的環境和主觀的力量如何。這裏的客觀環境主要的是指學校的環境而言。例如學校的先生有多少是擁護我們的組織的，有多少是不擁護的，學校當局對我們的態度這樣：好呢，還是壞？同學的情緒又怎樣？其次關於租界的情形，國際的變幻，抗戰的形勢，在估計客觀環境的時候就必須估計到。主觀的力量，則是指同學的本身的力量而言。例如同學中能產生幹部多少……等問題。

我們將以上兩種工作做完後，就可以開始組織了。因爲「我們對於周圍的情況有了一個了解後，我們就要根據具體情況的了解，來決定我們的方針，我們的任務，工作方法方式等。」

首先，我們要爭取級會的組織成立。有人說：「在軍事上講，級會好像是一支軍隊的戰鬥單位，它是可以獨立作戰的；在政治上講，它好像是全國的一省，或全省的一縣。即是說，它是全校的基本組織。」因此我們要爭取全校性組織的成立，就不得不爭取級會組織的成立；同時，我們爲了加强全校性的組織起見，首先就得要鞏固基本的級會組織了。

其次，我們就要說到組織內的工作了。這裏最要緊的問題就是我們的活動應以全校同學的興趣爲標準，同時工作的內容要配合全體同學實際的生活及需要。另一方面，我們隨時要找住全體同學情緒高漲的時機，來促使同學們對於集體生活發生興趣。

第三，組織要絕對民主化，因爲只有這樣，同學們才覺得自治會（或同學會）是他們自己的，所以也就更加愛護和信仰它。但要注意的是：民主儘管民主，可不要忘記了「集中」。但如果單是「民主」或「集中」，這個組織還是要變成散漫或包辦式的。我們應該站在大衆的立場上，利用各種方法，集納大衆的意見，一經決議後，就是立刻努力去推行。

最後，我們爲着要進一步加强我們的組織，就應有經常的自我批評的需要。這是克服缺點和發展優點的方法，因爲我們只有在已往的工作基礎上，用揚棄的方法，提煉和吸收我們工作的精華」，才能夠發展我們的工作。所以這個口號的提出，在目前新的抗戰形勢之下，已經被事實證明了他的重要性及必須存在的價值了。所以要使組織健全，提高工作效率，非要建立嚴密的檢查工作的機會不可。換句話說，亦必須建立一個健全的經常的有計劃的批評工作。

## 考報春秋

### 「三民主義研究」

何幹之著　廿九年八月出版　新中出版社發行　三十二開本　一九八面　定價一元二角

明夫

誰都這樣承認：中山先生是中國現代史裏一個特出的大政治家和革命家。他不但推翻了滿清專制政治，創造了中華民國，還最先提出了三民主義，使中國的民主革命有了一個鮮明的對象和方向。現在，中山先生離開了我們已經有十五年，可是他所指示給我們應走的革命大道，卻依然那麼鮮明地躺在我們的面前，等待着我們去奮鬥去前進。也正因爲如此，繼續中山先生遺志，去完成中國民主革命的後死的我們，是應當把中山先生探索了四十年的大道，仔細地研究，再接再厲地去完成我們民族的使命，跑完這條路的。

所以，尤其在民族解放的戰鬥過程中，對於中山先生遺留下來的珍貴的政治教育，即對於三民主義的加緊研究，在這大時代中的我們青年鬥士，是刻不容緩的工作。

何幹之的「三民主義研究」，就是以這樣的態度來寫成的。全書共分九章，前二章是關於歷史問題的研究，是寫出中山先生政治思想成熟的過程，以及三民主義的被提出，演進，迄抵於大成的事實經過。四五六叁章，是對於三民主義本身（民族民權民生）的批判的演述。第七章「團結救國的革命政策」，據作者自己說：「這是抗日建國的政策或方法。」第八章是研究中山先生的哲學理論的。第九章是論述三民主義和國際主義的關係，如同和異，一致性和差別性等等。

綜觀本書的優點，有（一）歷史法的演述。例如前三章將中山先生的政治思想漸趨成熟的過程，能以簡潔流暢的筆法敍述出來，且在演述之中，滲以批判的筆調，幫助讀者了解思想演變的內容。就是四五六各章，敍述的層次亦非常整齊。所以它不啻成了一冊三民主義的發展史。這是本書的特點。（二）現實問題的剖析。例如第四章「民族主義國家」中，有述及被「若干別有用意的安人」，所曲解的大亞細亞主義。著者在不到兩千字的篇幅裏，將大亞細亞主義的涵義，性質，作用，作了一次詳細的解剖，給予誤用者一個當頭的棒喝。他並明確地指出：「括弧內的「大亞洲主義」是「大日本主義」的別名，也即是「立體」的不是平面的「家長制」的（日本當家長）所謂「東亞新秩序」。……我們可以肯定的說中山先生並不是一個括弧內的一大亞洲主義」者。」然後他寫述所以「並不是」的理由。這種簡短有力的敍述，是勝過數萬字的長篇鉅著的。（三）抗戰救國的理論根據。例如第七章「團結救國的革命政策」，是借助中山先生的遺教，來健全抗戰國策的確立的研究。他客觀地指出了實行三民主義的基礎，以及中國國民黨的某些弱點。（四）研究的態度。作者的寫作此書，雖以唯物的觀點論衡一切，然而卻不失學者的研究態度。凡批判中山先生哲學傾向以及國共關聯的地方，都全部根據中山先生的著作，和許多客觀的事實的。作者在「後記」裏說：「現在，思想界對於三民主義極重視，這是應有的態度和做法，似乎已經逐漸把過去十年的偏見糾正過來了。」由此可知，作者對於三民主義是未存偏見，且極爲重視的。

因爲有這些優點，所以我們竭誠推荐本書於一斑青年讀者。

## 「中立作家」的前途

曹軍

別看不起「孤島」二個字。在今天，它是「紅運」高照，隨時隨地都有被人們愛戴，擁護及利用的可能性。真的，一些黑心的無恥之徒，更把它當作一道萬靈的「護身符」看待，並且把它當作諱飾及蒙蔽自己的醜惡的「盾牌」。這道符咒是什麼呢？筆者不喜歡賣關子，曰：「環境惡劣」。根據這四個字，一切罪惡的事情亦就一躍而爲「正當」的了，「神聖」的了。不信？看：商人可以囤積居奇，電影老闆可以粗製濫造含有毒素的「黃色電影」，學校當局可以摧殘學生的愛國行爲，當然，聰明的作家們也就不妨把這道符咒來借用一下。這樣既不「開罪」雙方，亦可以「明哲保身」。一舉二得，何樂不爲？於是，「中立作家」出現矣！

「中立作家」究有若干？這是頗難統計的。然而，終於難逃脫我們的眼睛：當作家們「體味」到「奧妙」到「環境惡劣」四個字「妙不可言」的境地時，也就老實不客氣的來「將就」一下子。

因爲是「符咒」，畢竟不同凡響，其中自有道理。於是乎，作家們也就爭相推仿，趨之若鶩了。這種傳染蔓延的結果，造成了「中立作家」與日俱增的現象。

「中立」，「環境惡劣」，則保守的時候，到那末環境更惡劣的時候，壓力也就加諸作家們頭上的時候，就不妨再「將就」一下。這裏的「將就」，即「屈膝」「失節」等的代名詞了。所以，一些「中立」病的作家們，像着了魔似的，病勢祇有一天天的增加，轉劇；終止藥石無效，眼睛向上一翻，走到「那條」路上去矣。能夠回復到健康之路的，是鳳毛麟角那般的難可貴呵！一般說來，「中立」是「失節」的「橋樑」，倒也不是過火的話呢！

說句「老生常談」的話，現在就是「獻原形」的時代，那末「中立作家」究竟獻不獻原形？我們拭目以待之吧。

至於用「說教」或「責斥」的方式去爭取這般「中立作家」，是無論如何不夠的。唯一的希望，還得等待他們自己的覺醒。這也就是「中立作家」的前途。說句廢話，作爲結論：希望「中立作家」改變作風，拿起武器，對準你們的狄人！

厲行節約獻納寒衣代金

## 涕水派的沒落

木魚

有許多人是用涕水來維持他們的「政治生命」的。

譬如說，主子對他們太「不留情面」的時候，他們就涕水滿臉地去見他們的主子。他們的哀憐目光打涕水的背後看出來，他們的哀憐聲調打涕水的縫裏迸出來，實語舉止所至，滿是大慈大悲，救苦救難，或甚至是修子修孫。主子見了，自然心非石塊，對他們的要求給予變相的滿足，好讓他們在民衆面前多站得穩一刻。然而，他們卻挾起這種「涕水勝利」的餘威，竟大吹大擂起來。其苗頭簡直不可一世！

但是，有些時候，當他們的主子用飛機炸彈來殘殺他們的所謂「政敵」的時候，他們便又搬出他們的法寶：涕水橫流地「哀」起「重慶」來：「看一看，一片斷壁頹垣」呀，「呼天天不應呼地地不靈」呀，「四川精華」給「無底抗戰斷送」了呀，阿呀阿呀阿呀呀，之類。也許，因爲依他們想，可以達到摧毀民衆抗戰意識的捷徑的。

然而阿呀阿呀呀呀的涕水派，終究還是脫不了面慈心不善的假面具的。看的人只需把這重「阿呀呀」的假面具拆穿，那麼立刻水落石出，天下無事：阿呀呀派自必隨「涕水」而盡付「東」流無疑也。

這就是阿呀呀派的從「苗頭不可一世」而終至沒落的必然的過程！

德國柏林大學醫學博士
小兒專科
郭煥民醫師
門診　上午九時至十二時靜安寺路九三四號麥特赫司脫大廈A二號　電話三三八七七
下午三時至五時法租界古拔路底格羅希路六四號格羅療養院　電話七四一一七　七九〇一八
出診　請先接洽深夜謝絕

平民療養院
跑馬廳路九〇七號◆電話三六八七七號
統治內外各科
附設戒烟專科　安全穩妥　負責戒除
施診　上午九至十二時　號金二角
門診　下午二至六時　號金六角
住院　普通病房每天自一元二角起
特設肺癆科
X光檢驗　每次一元
施行人工氣胸術　取費低廉
其他各種電療器械設備俱全
院長楊健行
主任醫師楊錫棟

瞿直甫醫院
肺癆科
防癆檢查　每星期六下午祇收一元　每日下午二元
人工氣胸　全年計算　十分經濟
X光科　專攝心肺骨節鼻腔腸胃等部
底片清淅　可以帶歸
總院：善鐘路底海格路

# 集納

集納日曆　中華民國二十九年　一九四〇年　玖月　六　星期五　金曜

青石出自藍田山，兼車運載來長安。（白居易）

## 肅清白面報運動

直書

有人把一般無聊及有毒的電影稱之爲「紅丸影片」，也有人指廣播和平毒素的報紙爲「寶貝報」，爲「病報」，都是名符其實的一種代名詞。對於目前充斥報攤上的各種色情小型報，我們不妨喻之爲「白面報」。

打開「白面報」的版面，滿篇都是誨賭誨淫的文字，這些刊物除了浴室旅館及理髮店的顧客拿來消遣之外，稍有見識及略知利害的成人決不會去看他，但是有許多血氣方剛意志未定的青年，常化有用之錢，去買那些有麻醉性的白面報，其爲害實不堪設想。

本刊曾一再向社會有力份子作肅清色情小報的呼籲。今天再登刊小報界中來稿一件，希望各小型報界同人共同自起作自我檢舉及發展淨化運動。

## 江城遙憶

可亭

連朝的風雨帶來了九月涼秋。看雨點打着關閉的玻璃窗，心想炎炎的夏日畢竟要離開人世了，不禁有一份輕鬆的感覺湧上心來。但接着而來的，卻是一個沉重的回憶。

我想起過去許多個初秋時的情景：風雨從庭院的高牆邊緣斜射下來，打落在玻窗上面。天色是陰暗的，我們也在窗前守着陰暗的天色，但光明的希望卻在心裏開了花：等的風雨過了，走浴着初秋的陽光，過新鮮的原野，到山上採紅葉去；或者趁早晨趕到江邊去；看江潮起伏着它的健美的胸脯，而發出雄偉的吼聲……雨絲從簷前一串串地串起許多希望的明珠鍊條，套在江城美麗的頸項上。

我生於湖沼地帶，自小就呼吸着湖水特有的芳香，後來長於江城，却神往着江水澎湃的聲勢。我愛江城，更愛着江城的江水。而秋天在江城，沒有春那樣煩膩，夏那樣燥熱，冬那樣凄厲，它澄澈而清肅，秋江的秀色便是它最好的象徵。每逢秋日，我總喜歡徘徊在江邊，看江流滾滾東去，把自己比做一隻翱翔的白鷗，駕臨着奔騰的理想。

山徑上擷紅葉的情趣則更可記述了。山離江並不遠，最近的就在江邊伸着它的顏子。一到初秋，楓葉喝多了過量的雨水，像醉人似地搖擺着牠的酡顏；有的則害羞地低下頭去，留着一個半清紫的額。因此，還時上山去便可以隨意採摘，深紅的有，淺紫的有，嫩黃的也有，眞像走進一個五色繽紛的花園，決不像到了晚秋，一例是無邊的紅色，倒又使人覺得過火了。

攀登臨江的峭壁，俯視江水就在脚下流過。掛着單帆或雙帆的小舟，在風浪中馳騁着，如果極目望到遠處，那麼點點的風帆，好像亭亭玉立的人兒，站在明澈的鏡前照着她的倩影。自己的思慮，常常跟着帆影縹得很遠很遠。而在峭壁上凝望的時候，往往在一陣奔波以後，手中拿着採來的花草，倚坐石上迎風縱笑。我已記不清有多少個秋天，山石曾靜靜地聆聽過我們的笑語，也數不清有多少個江潮的樂鍵，曾爲我們塡上動聽的歌譜。

戰事發生那年的秋天，江城也跟着不寧靜起來。白天往往給警報的鬥子關在屋子裏面，夜晚則帶着餘悸等待第二個白天，這樣過了中秋，我幾乎把江城的秋景遺忘了。幸虧有一張半紅的桐葉從窗隙吹進來，我纔恍悟秋令已經漸漸濃郁，桐葉又添上它酡醉的顏色了。

第二天的清晨，我獨自跑到江邊，去會晤這久疏的故友。江流和景色遠是依舊，只是在我的眼底多添了一層憂鬱，看着山頭的紅葉，垂頭搖擺的姿態招手人去摘取。我迎風抓住一個葉片，回來夾在書中。

接着便是幾個陰雨凄涼的日子，連朝的風雨更使我擔心山頭桐葉的命運。想等天晴後再去看一回採一點回來，然而秋雨還沒有終止，我却不得不拋却所有的一切，去跋涉流浪的生涯。

三年過去了，桐葉該又紅遍江城的山野罷？風雨中我又想起！江城的紅葉，我不敢爲它担心，今年的紅葉許已滲透過多量的鮮血，而更加鮮明了。

如果問我今年採擷紅葉的興緻怎樣？我已準備好無數的回答。

——我去！只是我還有一個要求，請江城聽着：請你一葉風帆，載我過這大江。我要徹夜聽江潮的樂鍵唱着雄壯的歌聲，而清晨去採下最鮮艷的紅葉！（義賣移寒衣捐）

## 三房客的響應

擊討

昨天見貴報所登三房客也應團結起來，覺得現在孤島上的二房東，趁火打劫，毫無心肝。我住在呂班路鴻安坊，在民國二十六年戰時起後，即從淪陷區倉皇搬此，過了一年，全衖大房東要加租，二房東集會反對，幸大房東知難而退。到了去年底，二房東藉口水電費加價，提議加租十元，後答應三元了結，但是到今只有半年，又藉口說大房東自八月份起加了房租，又房捐加了五成，於八月一日起，提出書面向三房客說要勻派，房租並不收取，到了本月，又派人來說要加十五元。這幢房屋共有三層，還有二亭子間，我住一間統樓，要加十五元，那全幢房屋，豈不要加到六十元嗎。聽得大房東每月只加三元，房捐加五成，一季拿十元計，每月只多三四元，每月共多了六七元，每月就要加到六十元，這豈不是趁火打刼嗎？我想孤島上像我這二房東一樣的行爲，沒有發表的，必定不少，寫些出來，請大衆注意二房東的非法榨取圖得暴利者，一致聲討，以安社會。

## 參加王獨清先生追悼會

文鳳

我和王獨清先生沒有會過一面，對於他的文章身世也知道得很少。只是在最近，我接連讀了他的三四個詩集，剛讀完他的「聖母像前」，便在報上看到他去世的噩耗，我感到莫名的悲痛！如果很早就和王先生接觸，知道他底身世的人，在他的心目中王先生「是一個步入中年的文化戰士，文章比從前斂了鋒芒，然而還是一個實愛真理的詩人。」而在我，我初識他的詩篇時，就爲他奔放的熱情所鼓舞，而我理想中的詩人，竟忘了年代的磨折，依舊保持着「弔羅馬」時的雄風豪氣。正像見過一朵清早的奇葩怎樣開放的人，到了近午時所留下的芳香，也許深帶着惋惜，而一個晏起的人，如果他近午纔看到這奇葩所遺留的殘姿和芳澤，卻還是深深地愛着。雖有時會因隔膜而誤會，但可恕的究竟還是充溢的同情。

此刻我剛從王先生的追悼會歸來。瞻仰過他的遺容，知道了他的略歷和身世，聽見了不少的悲悼死者和鼓勵生者的話，我帶着一顆共鳴的心歸來。

王先生出身貴族的後裔，年青就壯志遠遊。用他的筆和喉唱出博愛和自由，和舊勢力不斷的奮鬥，終因政治的見解不同，境遇的遭際不幸，過了青年時代，便經時間磨折得很憂鬱，然而他還是倔强着，不斷的和生命奮鬥，以至交出他在人世四十一年的生命。

撇開政見，面對多難的現實，王先生奮鬥不懈的精神是值得欽佩的；而清貧自守，不求富貴尊榮的幻滅，尤見他持節的高超。

丟開功罪的成見，單講文化的事業，王先生所留給我們的，畢竟有大量的文化遺產值得後學的探討的。對於王先生的死，在他個人的人格和遺留的文化種子上，底可稱無憾的；但在這多難的祖國，以他如火的熱力，未能一照勝利的時候，爲王先生的火炬增添熱力，也許是一個無法彌補的遺憾吧。

悼念死者，最要緊還在生者拾取前人的教訓，作更正確的努力，那麼自其大者言之，還是一樣的對於整個人類的貢獻。於王獨清先生的死，我們也應該這樣，因爲人天雖然永隔，也還是這一點所可引爲安慰的，較可慰吧。（義賣移寒衣捐）

## 郵戳

鋼英

每天，由祖國的四方寄來許多信函，不管是給我私人的，別人的，機關的，見着信封上的郵票，郵戳。這一些常會帶給我憤恨，與奮與鼓勵。

郵票上印着的是國父遺像，先烈遺像，國徽，顏色有綠色，藍色，深棕色，深紫色，紅棕色等，那是革命的先烈——廖仲凱，陳英士，宋教仁，黃克强，鄧鏗，朱執信諸烈士。

我們以先烈遺像印在郵票上，爲他們都對建造民國具有豐功，才得促成中華偉業，我們常見郵票上國父及諸先烈之遺像，是表示我們永不忘記他們，和至誠地尊敬他們。然而在去年始，從北平來的信函，郵票上打的郵戳，卻是早經廢除的「北京」兩字。直到現在，這「北京」兩字猶在每封北國故都來的信函上出現，這是怪象！這怪象，給人以頭痛，不舒服，懷念，担憂，——北國人民隱忍痛苦，在過着牛馬般奴隸的生活。

「華北臨時政府」成立紀念，「新中央政府」成立紀念，爲表「慶祝」起見，淪陷區幾個著名城市的來信，都給蓋上「紀念郵戳」，這圓而大的紅色郵戳，蓋在國父與諸先烈的遺像上，這是莫大的侮辱，爲要討好主子之輩，無所不作，無醜不演，稍有血心，我人對此侮辱，該時刻毋忘。

然而祖國是廣大的，居在上海的兒女，仍能接到自由中國各地來的信件，見到快樂幸福的郵戳，新都——重慶，桂林，貴陽，昆明，迪化，麗水，鄞縣，……我們寶貴這些地方來的郵戳，它們通過火車，搭過飛機，乘過長途汽車，還行過水道。

啊！祖國與上海永遠接連，永遠相通，祖國與上海息息相關。上海是祖國的一部。上海人民見到新都美麗的郵戳，沒有失望，祇有興奮，祇有振作，新中國的剛毅不屈的精神，終會影響到北國故都，和帶到東北四省去的，上海來的四面楚歌的。

我們會見到的「中華民國抗建勝利成功」紀念郵戳，這一天，民族解放到來的一天，憑全國人民的努力會到來！這紀念郵戳出現之日，就是我人自由獲得完全保障之日。到那日，讓醜做過辱國辱父辱先烈的那班寶貝，在全體人民面前抖顫吧！

去年今日　行政院長孔祥熙談，歐洲大戰雖爆發，對華抗戰無影響，中國求獨立自由，抗戰到底

推行文稿義賣　響應寒衣代金

## 集納茶室

### 防塞色情小型報毒流

江長流

現在孤島文化界，尤其是小型報界，幾乎全部都給色情文化的作者盤據着，由于市民智識的低落，得使一般色情文化，能猖獗一時。

筆者以往，曾在小型報界混過，知道小型報人的情況，他們也知大體所在，也知道國家與社會的一切，並且自許是一個良好的國民。但爲什麼他們只在色情方面求出路呢？

昨天偶和一個小報記者談起了這個問題，據他說：「我連續寫了三部長篇的色情小說，現在還繼續寫另一部小說，覺得在良心上有些慚愧。譬如我們一個人去嫖院，荒唐，還是個人的罪，您還可自己去担當。而我寫一部小說，是有千百人讀的，那不啻傳佈色情毒素於社會，引導一般青年入色情之途，這是何等傷心的事。」

最近有幾個小型報的色情作者，聚餐於咖哩飯店，他們經過討論怎樣撲滅色情文章和改變作風等問題。有人說：「我預備結束各稿的時候，對於書中貪色的主角，獲得不良結果」，也有人說：「使小說中的主角，得到每一個不同的悽慘下場，固然是有一部份理由，但是，我主張，還須在每一段文字裏面，穿插許多令人易予反省的筆墨。」

由於上述的事實，我們可以知道在一般小型報人中，天良未泯者尚有人在，但希望他們除了自己覺悟之外，在可能範圍之內，聯合各小型報作者，作一次自我的檢討，並推進肅清色情文化的運動。

秋風起兮樹葉黃，想起戰士在前方，日夜苦戰西風裏，送他一件棉衣裳。

本月出版發售預約
十五年寫作經驗
爲文學作家張若谷所著，初稿曾在中美日報集納發表，對於寫作方法，指導詳周，頗受讀者歡迎。現由作者增訂，內容更見充實，材料愈形豐富，爲在學或自修青年之絕好參考書。共十萬餘字，廿三開本，精裝一冊，有名作家柳亞子題簽，徐蔚南序文。定價一元二角，預約八角，本年九月中出版，預約九月二十日截止，發行者谷峯出版社，接洽處愛多亞路一六〇號二〇二號費君轉。

## 在維希的法國政府

瑞士德拉滋作　馬成譯

在這一羣形形色色的人物中，我們還應加上一種特殊人物：就是許多游泳家。因爲有許多人，雖在這擾攘中，他們還是照樣地做着日常的練習。他們安詳地走往泉邊飲着，回來則坐在椅子上或是旅社的涼台之下，注視着那些有點身分的人物，想從這上面聽得那人羣中間究竟說些什麼話，繼而便長長地噓着氣。

安閒無慮的快樂的日子，熱鬧的現狀，以及鮮豔的陽光，不能掩卻了事態的嚴重性，隨處都散佈着一種憂鬱的空氣。這做夢也沒想到的災禍，使每個頭腦都爲之黯然。人們都担心着這不單是未來而是馬上就要臨到頭上的不測的命運。每一張臉上，不用等到開口，你就已可以看出這種表情來了。我是如何地傷心，當我見到了那位已經三月不見面的著作家，「他那如紙的面色，枯憔的竟像一幅林布蘭所畫的老人像一般。」還有其他一兩人，他們也都全變成了暗黃色，這些都是憂悲悲慣所造成的結果。一個正在一口一口地吸着煙的婦人，給傷感塞得差不多斷了氣，突然地痛哭起來，「我真不知怎樣地想着我的祖國啊。」我的一位親友，一個在一椿大企業上做着首腦的老年人，握住了我的兩手，反覆地，哽咽地說着：「這太可怕了！這太可怕了！」

是一個普遍的弔喪，無底止的悲哀，一種在人們腦裏迴旋着而竭力把牠鎮壓着的沉痛，突然地爆發出來，怎樣說？怎麼辦？人們就只好和一切痛苦的事情一直的受苦吧！然而有許多優秀的法蘭西人，他們看到了這廣大的毀滅，這刻到他們骨子裏去的國家的災禍，他們便決心開始把牠重行建造起來。最先，他們便要把這些頹垣殘壁中的廢物移去！

我參加過國會解散的集會，這會是在一個戲院裏舉行着。一個黃白相向的廣室，以一九〇〇年樣式裝飾着，那些圖案化了的樹葉子，那些粉着灰水，染着黃金色的浮彫。台上擺着一隻爲主席而設的桌子，還有另外一隻是給其他演講員們用的。議員們都坐在音樂隊的座位上，不論下上院議員都是紛亂地坐着，他們再也不分所謂黨派，彼我，而事實上也再沒有什麼黨派可說連那什麼上議員，下議員之類都要消滅了的時候。

這集會分爲兩段進行着，中間隔開得很長，很長。赫里歐，波桑，都發表過演說，人們阻止談論關於瑪爾格的話，這上面曾發生了幾次騷動，最後拉伐爾，以驚人的才能發表着一種大家應互相團結相親相愛的意見，這終於得到了滿意的結果。這偉大的集會便是在這樣意外的輕快而和藹的空氣中完成了。死於障礙物之旁的布丁，定是含笑於九泉之下吧！

我注視着這些在樹蔭下回去的先生們，說是不屈服則無寧說是心中極度紛亂的他們的態度，這回是頭一遭兒安靜下來了。他們中間有好多都是很勇敢的人物，並且在他們家鄉間也是負有着盛譽的。然而，那選舉的習例，那爲了黨派的聯絡的關係，使得他們的良知完全改變了，他們不曉得他們是傻到怎樣程度，歪曲了現實，欺騙一般的人民，等到他們垂頭喪氣回到這特殊的現實時候，這情形已是不可救藥了。（完）